EL LITORAL

Correo Argentino Santa Fe | Concesión 243 Cuenta Nº 74 | Franqueo a pagar Tarifa reducida

Año XXXVI — No. 11.261 | Precio del ejemplar: 50 centavos | SANTA FE, domingo 16 de mayo de 1954 | Edición de 8 páginas | Red. y Adm.: San Martín 2651/59 - T. E. 16271

VIAJAN DOS MINISTROS A LONDRES

BUENOS AIRES, 16 (APA). — En un avión especial de Aerolíneas Argentinas que partió del aeropuerto de Ezeiza esta mañana, a las 10.25, emprendieron viaje a Gran Bretaña los ministros de Relaciones Exteriores y Culto, doctor Jerónimo Remorino, y de Asuntos Económicos, Dr. Alfredo Gómez Morales, quienes como huéspedes del gobierno inglés mantendrán las conversaciones preliminares respecto del futuro convenio de intercambio entre ambos países.

Acompañan a los Dres. Remorino y Gómez Morales, como integrantes de su comitiva, el director de Política Económica de la Cancillería, Dr. Conrad Beckmann, y el secretario de embajada Sr. Jorge Alberto Miraglia; los señores Juan Scarpatti, Eduardo Américo Marchetti y Mario Lerache, por el Ministerio de Asuntos Económicos; el Dr. Edgardo Gramlach, gerente de Cambios del Banco Central, por el Ministerio de Finanzas, y el Dr. Ovidio Santos Ventura, director general de Comercio Internacional del Ministerio de Comercio Exterior.

En el mismo avión viajaron con destino a España los Dres. Carlos Miguel Correa Avila, director nacional de Comercio Exterior y titular del IAPI; Antonio López, asesor del Ministerio de Asuntos Económicos, y Alberto Mage, subgerente de Cambios del Banco Central. Esta misión estudiará con las autoridades españolas el nuevo convenio de intercambio comercial argentino-español que sustituirá al protocolo Franco-Perón.

Como se sabe, la misión argentina realizará con funcionarios ingleses los estudios generales previos a las negociaciones que posteriormente se desarrollarán en Buenos Aires para la concertación del convenio de intercambio comercial que ha de reemplazar al que vence el 30 de junio próximo.

Finalizado su cometido en el Reino Unido, los ministros Dres. Remorino y Gómez Morales se trasladarán a la ciudad de Bonn, con el objeto de retribuir la visita que hiciera a nuestro país el ministro de Economía de la República Alemana, Dr. Ludwig Erhard.

Posteriormente la misión argentina se dirigirá a Francfort, embarcándose el 2 de junio próximo de regreso a Buenos Aires.

Llegará el martes un ministro de Ecuador

BUENOS AIRES, 16 (APA). — Pasado mañana llegará en un avión de la fuerza aérea de su país al aeropuerto nacional Ministro Pistarini de Ezeiza, el ministro de Educación del Ecuador Dr. José R. Martínez Cobo, acompañado por su esposa.

Además en el mismo aparato viajarán el Dr. Benjamín Carrión, senador nacional y presidente de la Casa de la Cultura Ecuatoriana y el Sr. Nicolás Delgado, director nacional de Bellas Artes de Quito y sus respectivas esposas. A su llegada serán recibidos por autoridades nacionales y miembros de la representación diplomática de Ecuador.

El Dr. Martínez Cobo asistirá a la inauguración de la muestra de arte colonial ecuatoriano que se llevará a efecto en el Salón Nacional de Bellas Artes el 24 del corriente. Además se suscribirá un convenio de intercambio cultural con la Argentina.

Ofreció un agasajo el ministro israelí

BUENOS AIRES, 16 (APA). — En el local de la legación de Israel fué servida anoche una cena ofrecida por el ministro de Salud Pública de ese país a su colega argentino Dr. Ramón Carrillo, que no pudo concurrir a la misma debido a razones de salud. Asistieron a la comida el subsecretario técnico del Ministerio de Salud Pública Dr. Francisco Guerrini, en representación del titular y altos funcionarios de la representación israelí y del departamento de Estado aludido.

Hoy a mediodía el Dr. Joseph Serjin fué agasajado con un almuerzo a la criolla que se sirvió en un establecimiento de campo ubicado en la vecina ciudad de Morón. Pasado mañana el citado ministro israelí, que durante su estada en el país es huésped oficial del gobierno, partirá por vía aérea rumbo a Chile a las 11.

Viaje de un funcionario

BUENOS AIRES, 16 (APA). — En un avión de Aerolíneas Argentinas, emprendió viaje a Dinamarca el director nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas del Ministerio de Asuntos Técnicos de la Nación, Ing. Silvio Antonio Tosello.

Dicho funcionario, en representación de nuestro gobierno que lo designó accediendo a una invitación especial de la Oficina para América Latina de las Naciones Unidas integrará el grupo de trabajo de las Naciones Unidas que se reunirá en Copenhague para estudiar todos los problemas relacionados con la necesidad de asistencia técnica en el campo tecnológico.

Viajará a Mendoza el brigadier Mauriño

BUENOS AIRES, 16 (APA). — Mañana a las 12 partirá desde el aeroparque de la ciudad de Buenos Aires, con destino a Mendoza, el comandante en jefe de la Fuerza Aérea Argentina brigadier general Carlos Federico Mauriño.

En la oportunidad, el mencionado jefe realizará una visita de inspección a la Cuarta Brigada Aérea y presenciará un ejercicio de tiro y bombardeo a cargo de efectivos de la mencionada base.

Disturbios obreros se registraron en Dacca

DACCA (Pakistán), 16 (UP). — Más de cien muertos y 250 heridos es el trágico saldo de una serie de disturbios obreros ocurridos en la localidad de Narayangunge.

Tropas y policías auxiliares patrullan la zona vecina a una fábrica de tejidos de yute donde comenzaron los desórdenes como resultado de una furiosa reyerta entre dos obreros. Otros trabajadores se unieron inmediatamente a la refriega y a poco la fábrica quedó convertida en escenario de una batalla campal en la que menudearon las cuchilladas y pedradas. En un primer encuentro sólo hubo un muerto, pero al reanudarse la lucha como consecuencia de la atmósfera caldeada imperante en el establecimiento, más de un centenar de trabajadores perdió la vida y otros 250 resultaron heridos.

SE INVESTIGARA LA RADIOACTIVIDAD EN LA ZONA DE BIKINI

TOKIO, 16 (UP). — Una misión científica japonesa partió para la zona de Bikini, donde estudiará, a bordo de un buque especialmente equipado, las diferentes cuestiones relativas a los fenómenos radioactivos.

La oficina de Pesquería, que organiza esta expedición, llegó a la conclusión de que el agua de mar fué contaminada por los residuos radioactivos en una gran extensión porque muchos peces sacados en las proximidades del Japón y examinados con aparatos especiales reveló radioactividad.

Trascendió mientras tanto que nueve buques de pesca japoneses, recientemente llegados al Japón después de una campaña de pesca en aguas situadas al noreste de Formosa, y al este de Filipinas así como en torno a la isla de Palao, fueron alcanzados por la radioactividad. Como estos parajes se encuentran a dos mil millas de la región de Bikini, los expertos se preguntan si las partículas radioactivas no habrán sido arrastradas por las corrientes del Pacífico.

Algunos barcos debieron abandonar su cargamento de pescado porque se encontró que estaban contaminados. El casco de un pesquero que había navegado entre Filipinas oriental y la isla de Palao, o sea a unas 1200 millas de Bikini, acusaba una intensa radioactividad de casi mil unidades.

Las autoridades temen que el archipiélago nipón esté rodeado por dos corrientes marinas portadoras de partículas radioactivas al este y al norte.

Se trata de facilitar la unidad de Alemania

BERLIN, 16 (UP). — A propuesta de Rose Hillebrand, antigua diputada social-demócrata de la dieta de Baviera, el congreso del Frente Nacional de Alemania Democrática ha creado un organismo integrado por numerosas personalidades de toda Alemania para facilitar la unificación del país y eliminar el peligro de una guerra. Este organismo deberá intervenir ante el presidente y ante los grupos del Parlamento de Bonn y ante el presidente y los grupos de la Cámara Popular de Berlín y también deberá dirigirse al Consejo Federal y al gobierno de los Laenders de Alemania occidental para pedirles que se pongan en actividad para lograr que se inicien negociaciones entre las autoridades competentes de la República Federal y de la República Democrática Alemana, sobre las cuestiones siguientes: 1o.) Acción común tendiente a prohibir las armas atómicas, incluso la bomba de hidrógeno, así como todos los demás medios de destrucción en masa, químicos y biológicos. 2o.) Limitación de los efectivos de las fuerzas de policía en ambas partes de Alemania y fijación de su lugar de estacionamiento. 3o.) Medidas preparatorias para restaurar la moneda, estableciendo una moneda única en toda Alemania. 4o.) Supresión de las restricciones alemanas al comercio y a la circulación. 5o.) Dar apoyo a todas las tendencias y medidas favorables para la defensa de la unidad alemana. 6o.) Creación de un grupo de sabios de toda Alemania que estarán encargados de defender los intereses de la ciencia ante el extranjero, y 7o.) restauración de la libertad para desplazamientos deportivos en Alemania.

E. U. ESTUDIARA EL PEDIDO DE FRANCIA

WASHINGTON, 16 (UP). — El gobierno de los Estados Unidos dispensó un recibimiento favorable al pedido de informaciones del gobierno francés sobre la eventual intervención norteamericana en Indochina. Pero la demanda francesa, según esos círculos, significa al mismo tiempo el reconocimiento de que la potencia militar de Estados Unidos y su aplicación eventual en caso de agresiones comunistas se ha convertido en el factor principal de Occidente para lograr ventajas en la conferencia de Ginebra.

El espíritu de la consulta solicitada por el gobierno francés está determinado por la declaración del primer ministro Sr. Joseph Laniel, según la cual Francia consultará a sus aliados acerca de sus planes futuros sobre Indochina, y la declaración del general Navarre, comandante en jefe de las fuerzas francovietnamesas, advirtiendo que el conflicto en Indochina debería ser internacionalizado en caso de continuar las hostilidades en ese país.

Para los expertos militares norteamericanos, la actual situación en Indochina ha hecho caducar todos los planes establecidos en función de un adversario que no dispondría de una artillería de grueso calibre ni artillería antiaérea moderna, ni elementos de transportes motorizados. En estas condiciones se prevé que el gobierno de París interrogará al presidente Eisenhower sobre la actitud que asumirá en una serie de casos hipotéticos, pero probables en un plazo inmediato, entre los cuales figura en primer lugar la imposibilidad de llegar a un armisticio en condiciones satisfactorias, o bien, el supuesto de que Francia se viera obligada a aceptar las condiciones de un armisticio que comprometiera gravemente la independencia de Indochina, o, finalmente, la agravación de la situación militar en el delta de Tonkín, que tornara necesario medidas militares urgentes.

La actitud británica

LONDRES, 16, (UP). — Mientras el Foreign Office se rehusa a comentar las conversaciones francoamericanas que deben aclarar la actitud de los Estados Unidos ante la agravación de la situación militar en Indochina, se declara no obstante en medios autorizados:

1º) Que el gobierno británico no ha sido consultado ni informado hasta ahora del contenido de esas conversaciones.

2º) Que el gobierno francés no pidió a Gran Bretaña que precise a su vez cuál será su posición en la eventualidad de una agravación de la situación en Indochina.

El silencio oficial se explica por el hecho de que sir Winston Churchill debe definir por sí mismo la actitud británica en la declaración que hará mañana ante los Comunes.

El acuerdo defensivo

LONDRES, 16, (UP). — Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia no pudieron llegar a un acuerdo definitivo con respecto a un pacto defensivo del sureste asiático, a raíz de divergencias surgidas en sus aspectos militares.

Un vocero del Foreign Office al definir la actitud británica referente al pacto defensivo del sureste asiático y sobre el estado de los intercambios de puntos de vista preliminares a las conversaciones militares, se limitó a declarar que conviene tener en cuenta la posición definida en estos últimos tiempos en la Cámara de los Comunes.

Interrogado sobre las declaraciones efectuadas ayer por el Sr. Clifton Webb, ministro neozelandés de Relaciones Exteriores — que según parece provocaron una situación molesta en el Whitehall— el portavoz volvió a referirse a la opinión emitida ante la Cámara de los Comunes.

En efecto, el Sr. Webb había afirmado que un acuerdo en principio ya habría sido concluído respecto a las conversaciones militares de los cinco, es decir: Francia, Gran Bretaña, Estados Unidos, Australia y Nueva Zelandia, que precederían las conversaciones políticas respecto a la indole y extensión del pacto de defensa.

Los círculos autorizados británicos establecen una diferencia entre las conversaciones militares encaradas y los intercambios de puntos de vista sobre la creación del pacto defensivo del sureste asiático. Se destaca que el objetivo inmediato sería examinar los medios de garantizar una eventual solución del problema indochino, que no excluiría la posibilidad de establecer planes dado un eventual fracaso de la conferencia de Ginebra.

VIAJARA EN BREVE A NUESTRO PAIS EL Gral. STROESSNER

ASUNCION, 16 (UP). — El comandante en jefe de las fuerzas armadas general de división Alfredo Stroessner, viajará en breve a Buenos Aires invitado especialmente por el ministro de Guerra de la Argentina para dictar una conferencia en la Escuela Superior de Guerra de aquella capital.

El embajador Dr. Cavagna Martínez, jefe de la comisión argentina del convenio de unión económica, entregó fotografías autografiadas del presidente Perón al Club Cerro Porteño, entidad que ha recibido una valiosa ayuda del mandatario argentino.

Respecto a la visita del general Perón a Asunción, en esferas oficiales se anunció que el nuevo gobierno vería con agrado la visita del presidente argentino en cualquier momento.

Tres misioneros de la Unión estudian la vida de nativos de N. Guinea

CHICAGO, 16 (UP). — Tres misioneros protestantes penetraron en el remoto valle Shangri-la de Nueva Guinea, resueltos a pasar el resto de su existencia entre gentes olvidadas y bárbaras, los hombres dani que viven como en la edad de piedra.

Hasta ahora los tres misioneros, Lloyd van Stone, Einar Mickelson y Myron Bromley, de Estados Unidos, han conseguido mantener "contactos amistosos" con uno de los clanes del valle del río Ballem, cuya población total se calcula en 100.000 personas. Al valle en cuestión sólo se puede llegar por vía aérea y ello es harto difícil.

La historia del triunfo de los misioneros se dió a conocer en la convención anual de la Christian and Missionary Alliance. El tesorero y secretario de la entidad, reverendo Bernardo King, fué el encargado de narrarla ante los mil delegados a la convención, y añadió pormenores en una entrevista aparte.

Fué durante la segunda guerra mundial que el valle del Ballem adquirió el nombre romántico de Shangri-la. Fueron los 47 días empleados por las unidades militares norteamericanas para rescatar a los tres sobrevivientes de un desastre de aviación.

King señaló que según sus informaciones, la expedición Archibald, enviada en 1938 por el American Museum of Natural History, fué el primer grupo en llegar a ese valle.

Los misioneros, que se comunican por radio con la costa de Nueva Guinea, informaron que viven en paz con uno de los clanes de danis, tribu que consta de alrededor de mil personas. Los diversos clanes de danis están en permanente guerra sin cuartel entre ellos.

Algunas de las tribus son tan beligerantes que disparan sus flechas contra el avión que lanza con paracaídas abastecimientos a los misioneros.

Según las informaciones divulgadas por los misioneros, los danis tienen costumbres muy crueles, pero confían en poder morigerarlas con el tiempo. Entre ellas citaron la de matar o mutilar a la esposa de todo hombre que sufre desventura. Si está vivo, el hombre mismo lo hace; si ha muerto, sus parientes se encargan de la tarea.

Los integrantes de la tribu son de estatura mediana y cultivan una especie de batata y crían cerdos como fuente principal de alimentación.

Conforme a la información dada por King, los misioneros consiguieron entrar en el valle sin ser atacados, porque se hicieron acompañar por un hombre, una mujer y un niño de otra tribu de Nueva Guinea. La presencia de la mujer significaba que el grupo no entraba en son de guerra al valle.

Los misioneros consideraron seriamente, antes de emprender la aventura, si convendría llevar fusiles. Finalmente decidieron ir sin arma alguna.

Bromley tratará de escribir el dialecto dani y una vez que enseñe a escribir a los indígenas traducirá la biblia al dani.

En avión, la entrada al valle sólo es posible ascendiendo a algo más de 3.000 metros y volando por un angosto paso entre montañas de más de 5.000 metros de altura. El aterrizaje presenta grandes dificultades.

Aunque la región es parte de Nueva Guinea holandesa, jamás estuvieron allí los funcionarios coloniales holandeses. Sin embargo ahora, después de la hazaña de los misioneros empieza a manifestarse interés en el valle olvidado...

Condecoran en Berlín al profesor E. Fuchs

BERLIN, 16 (UP). — El "Consejo Germano de Paz", dirigido por los comunistas, condecoró hoy con la "medalla de paz" al profesor Emil Fuchs, padre del espía atómico Klaus Fuchs. El profesor Fuchs cuenta 80 años y está a cargo de la cátedra de teología en la Universidad de Leipzig.

Dictó sentencias un tribunal

BERLIN 16 (UP). — Un tribunal comunista de Berlín oriental condenó ayer a términos de prisión que van del año y medio a los 10, a ocho jóvenes berlineses, acusados de espionaje.

El anuncio, hecho por la radioemisora de Berlín oriental, expresa que los presuntos agentes occidentales pertenecían a una organización de Berlín occidental.

Egipto otorgaría una concesión petrolera

EL CAIRO, 16 (UP). — Personas que están al tanto de las cosas informaron que Egipto piensa dar una concesión para exploraciones petroleras a la compañía norteamericana City Service, en los desiertos del oeste del país.

Los informantes dijeron que la zona de la concesión se extiende desde el delta del Nilo hasta el mar Mediterráneo.

Puede movilizar más divisiones la URSS

RICHMOND, 16 (UP). — "La Unión Soviética, según informaciones de cuya seriedad no puede dudarse, puede movilizar en treinta días cuatrocientas divisiones dispuestas a la acción", declaró el Sr. Livingstone Merchant, secretario de Estado auxiliar para los asuntos europeos, añadiendo que Rusia y sus satélites, inclusive Alemania oriental mantienen bajo las armas a más de seis millones de hombres.

Tras revelar que las fuerzas armadas de los países satélites de Moscú se habían duplicado a partir de 1947, y estimar las mismas en cerca de ochenta divisiones, aseguró que las soviéticas se mantuvieron en 175 divisiones desde 1947, pero con un aumento constante de su potencia de fuego y de su mecanización, pues sesenta y cinco de ellas estaban equipadas con tanques y parcialmente motorizadas.

Según el Sr. Merchant, 22 divisiones soviéticas se hallan estacionadas actualmente en Alemania oriental, dotadas en su gran mayoría de tanques y cañones autotransportados, una suerte —dijo— de vanguardia para un rápido avance sobre Europa occidental. Otras sesenta divisiones soviéticas están ubicadas en otros países de Europa oriental, y en las regiones occidentales de la Unión Soviética, dispuestas a apoyar a las primeras veintidós divisiones.

"El poderío aéreo de la Unión Soviética —prosiguió el Sr. Livingstone Merchant— se eleva ahora a 20.000 aparatos. Pero, el rápido aumento del potencial aéreo soviético se refleja en el reemplazo de aviones del tipo clásico por aparatos de retropropulsión".

En conclusión, el secretario de Estado auxiliar para los asuntos europeos destacó la necesidad de que Estados Unidos "no sólo proteja la independencia de Europa occidental, sino también estimule su unidad".

ADOPTARAN MEDIDAS DE PREVENCION EN SANTIAGO DE CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 16 (UP). — El gobierno del general Ibáñez anunció la adopción de medidas preventivas ante la amenaza de un paro nacional de empleados y obreros fijado para mañana, que se realizará fundamentalmente como protesta por el proceso judicial contra el líder sindical Sr. Clotario Blest.

Este, arrestado y encarcelado el miércoles pasado, salió ayer en libertad bajo fianza. Sin embargo, la poderosa Central Unión de Trabajadores, de la cual Blest es presidente, insistió en que se realizara el paro: 1o.) para protestar por la acción en contra de su presidente; 2o.) para pedir al gobierno que envíe al Congreso la legislación de amnistía que incluya expresamente a Blest, y 3o.) para demandar al gobierno la derogación de la ley de defensa de la democracia, cuyas disposiciones han sido aplicadas contra Blest. El paro general será por 24 horas, pero los profesores fiscales anunciaron que continuarán la huelga en forma decidida en apoyo de sus demandas económicas.

La difícil situación económica chilena, con la consiguiente inflación, ha inducido a los empleados públicos a solicitar aumentos por 14.000 millones de pesos y, según se ha informado, el gobierno solamente está dispuesto a conceder alrededor de 7.000 millones.

Ante la amenaza del proyectado paro, el ministro del Interior, contralmirante Jorge Aráoz, declaró que el gobierno adoptará las medidas preventivas para mantener el orden público, la libertad de trabajo y proteger la propiedad privada. Entre ellas, según se ha informado, se incluye el acuartelamiento de las tropas militares, carabineros y agentes de investigaciones. Aráoz desmintió nuevamente los rumores de que el gobierno ha decretado zona de emergencia en diferentes puntos del país, lo cual significaría que quedarían bajo control militar.

Condénanse las prácticas comunistas

SANTIAGO DE CHILE, 16 (UP).—El comité chileno del Congreso por la Libertad de la Cultura, en una nota publicada en la prensa local, condena las "prácticas inhumanas del comunismo internacional" y hace un llamado a la opinión pública de este país para que apoye la campaña mundial tendiente a que las autoridades de la Unión Soviética pongan en libertad a la familia del capitán ruso Nikolai Khokhlov, quien huyó recientemente de su país. Khokhlov, según dice la nota, pidió asilo político a las autoridades norteamericanas de Alemania occidental, después de haber sido designado para asesinar a un connacional residente en Francfort.

Visitará la Unión el emperador de Etiopía

WASHINGTON, 16 (UP). — El Departamento de Estado anunció hoy que el 26 del actual llegará a esta capital, en visita oficial a Estados Unidos, el emperador de Etiopía, Haile Selassie.

Había sido invitado el año pasado por el presidente Eisenhower. Después de una estada de tres días en Washington, el emperador irá a Nueva York, donde permanecerá cinco días. Seguidamente visitará otros centros importantes del país y también a Canadá y Méjico. Su ausencia de Etiopía se prolongará varias semanas.

Una buena cosecha de trigo habrá en Méjico

MEJICO, 16 (UP). — Méjico espera recoger una cosecha de trigo en 1954 de 800.000 toneladas, de acuerdo con un cálculo gubernamental dado a la publicidad aquí.

La cosecha será suficiente para cubrir la mayor parte de las necesidades del país. Si los cálculos del gobierno resultan ciertos, la cosecha será dos veces mayor que la del año pasado.

Con una cosecha de 800.000 toneladas Méjico podrá arreglárselas en 1954 con sólo una quinta parte de las importaciones de trigo de los últimos años. El ahorro ascenderá aproximadamente a 15.000.000 de dólares.

A LA CONFERENCIA INTERAMERICANA SE REFIRIO Mr. DRIER

RICHMOND (Indiana), 16 (UP). — El embajador de la Unión ante la Organización de los Estados Americanos (OEA) Sr. John C. Dreier, declaró que la aprobación de la resolución anticomunista en la Conferencia Interamericana de Caracas, fué "un paso importante" para hacer frente al problema de la agresión por subversión.

Agregó que la OEA se encargó del problema cuando en la Conferencia Interamericana de Caracas declaró que "el dominio de las instituciones políticas de un Estado americano por el movimiento comunista internacional constituirá una base para invocar el procedimiento consultivo de acuerdo con el tratado de Río de Janeiro. Podemos tener confianza —añadió— de que el sistema de seguridad regional de las Américas demostrará su vitalidad y eficacia actuando rápida y decididamente para proteger a este hemisferio en cualquier acto de agresión por subversión, si llegase la necesidad de ello".

El Sr. Dreier, que habló en el Instituto de Asuntos Extranjeros indicó que las proposiciones para hacer frente al movimiento comunista chocaron con el problema de la no intervención, como se reflejó en el debate de Caracas acerca de la resolución patrocinada por los Estados Unidos. Norteamérica sostuvo que cualquier intervención con éxito por parte del movimiento comunista internacional, en efecto, sometería a un Estado americano al control político de una fuerza no americana.

"Por otra parte —prosigue el Sr. Dreier— el gobierno de Guatemala, no sin razón, se sintió particularmente afectado por este debate, aunque la situación en aquel país o en cualquier país, no era asunto de discusión.

"Las frecuentes declaraciones por figuras públicas y particulares en los Estados Unidos y otras partes, enumerando ejemplos específicos de la importante influencia comunista en Guatemala, no han sido respondidas a no ser por medio de evasivas.

"Las tácticas de Guatemala consistieron en sacar a relucir el viejo fantasma de la intervención yankee porque los Estados Unidos propusieron que la conferencia acordase aplicar el procedimiento consultivo del tratado de Río de Janeiro a cualquier caso en el cual un Estado americano cayese bajo el dominio del movimiento comunista internacional".

El Sr. Dreier dijo que los delegados de otros países situaron el problema en su contexto cuando indicaron que la aplicación del procedimiento consultivo al problema de la subversión comunista era la mejor garantía contra la intervención. Indicó que sólo en el continente una gran potencia formalmente ha renunciado a la intervención en favor de la consulta con sus vecinos más pequeños en el mantenimiento de la paz y seguridad, y agregó: "Podemos declarar que es un axioma de las relaciones interamericanas que la no intervención sólo puede ser una realidad mientras un sistema adecuado colectivo de seguridad, esté al alcance de todos los Estados".

Atacaron a vendedores de diarios hoy en París

PARIS, 16 (UP). — Veteranos de la guerra indochina agredieron a varios vendedores de diarios porque distribuían la edición dominical del órgano comunista "L'Humanité". Los episodios se registraron en varias partes de esta capital. Los vendedores fueron maltratados y destrozados sus diarios.

Registró aumento el comercio exterior de España el año pasado

MADRID, 16 (UP). — El comercio exterior de España durante 1953 aumentó notablemente, tanto en exportaciones como en importaciones, en relación a 1952.

Pero lo más notable, según estadísticas que acaban de publicarse es que las cifras de 1953 son las más altas en veinte años, referente a exportación. Con respecto a las importaciones, son las mayores que registra la historia del comercio exterior de España.

Los totales de las cantidades importadas en 1953 ascienden a 8,1 millones de toneladas, con un valor de 1340 millones de pesetas oro. Se exportaron 8,4 millones de toneladas de productos por valor de 1469 millones de pesetas. Puede verse, sin embargo, que en el valor entre las importaciones y las exportaciones hay un déficit para la balanza de pagos.

Algunos peritos que defienden el actual sistema del intercambio exterior español estiman que debe continuarse la política iniciada por el Ministerio de Comercio cortando las ganancias excesivas de los comerciantes.

NEHRU FIJO LA POSICION DE LA INDIA

NUEVA DELHI, 16 (UP). — El primer ministro, Nehrú, declaró que la India considerará una eventual intervención para promover negociaciones fructíferas de paz en Indochina y Corea. En una reunión del Parlamento dijo que su gobierno no está ansioso por una invitación a las conversaciones de Ginebra sobre esos problemas, pero indicó que si se le pidiera que tomara parte en un arreglo de los mismos no podría evitar su intervención como ocurrió en Corea.

"Estamos ansiosos por ayudar en Corea e Indochina y no limitarnos sólo a la crítica —dijo—. Si surgiera la ocasión de que pudiéramos resultar de ayuda para la promoción de un arreglo, lo consideraríamos con el mayor de los cuidados".

Es la primera oportunidad en que Nehrú indica públicamente que la India estaría dispuesta a tomar parte en la discusión de la paz en Indochina y Corea. No obstante, ha propuesto un plan de paz de seis puntos para Indochina y fuentes informadas dicen que no hace mucho comunicó a Gran Bretaña que la India ayudaría a garantizar una cesación de las hostilidades en Indochina si se contaba con el asentimiento de todas las partes en disputa.

El discurso del Sr. Nehrú inició un debate sobre política exterior en la Cámara baja del Parlamento. Dijo que la paz no puede imponerse en Corea e Indochina sino que debe negociarse. Añadió que ambos conflictos representan un estancamiento entre fuerzas de igual poderío. Dijo que "pese a que ambos bandos afirman haber obtenido una victoria en Corea, el hecho es que la guerra concluyó en un estancamiento y no en una victoria como afirman, por su lado, cada una de las partes".

Recordó que el pacto de no agresión que gobierna las relaciones de la India y China con respecto al Tibet asegura la paz en un territorio del Asia y que bien podría extenderse hasta los confines del mundo en sus alcances pacíficos. En efecto, dijo, sería posible que otras naciones adoptaran los principios del pacto indo-chino, incluyendo el respeto mutuo por la soberanía, la integridad territorial, las garantías de no agresión y la coexistencia pacífica".

Después de atacar vivamente a Gran Bretaña por haber sido excluída la India de la comisión que juzgara a los criminales de guerra japoneses, aludió a la reciente reunión de primeros ministros del sureste asiático en Colombo, declarando que si bien hay divergencias existe igualmente un amplio terreno de acuerdo. Agregó Nehrú que gran parte de la suerte de Asia depende de lo que ocurra en Indochina y Corea y que hoy el equilibrio de fuerzas que existe crea un punto muerto en que ninguna de las partes logra imponerse. Por lo tanto la única solución posible es una elaborada de concierto por los dos bandos.

En breve descubrirán en Lima una estatua del Gral. San Martín

LIMA, 14 (UP). — La estatua del general San Martín donada por el presidente Perón será colocada y descubierta próximamente en la plaza General José de San Martín, que está siendo terminada en uno de los más progresistas barrios obreros de la ciudad, donde se ejecutan grandes obras de alojamientos para los trabajadores.

Esta estatua será el segundo monumento existente en la capital peruana a la memoria del Libertador San Martín. Se tiene entendido que una delegación argentina será especialmente invitada con ese motivo.

La inauguración tendrá lugar en los primeros días de junio. La estatua fué donada por el presidente Perón en 1950.

En Ginebra se han realizado consultas

GINEBRA, 16. (AFP). — Este tercer "week end" de la conferencia de Ginebra fué solamente tranquilo en apariencia. Oficialmente no había nada previsto en el programa: ni sesión plenaria sobre Corea e Indochina, ni reunión del comité de los "nueve" que representan a los 19 países interesados en el problema coreano, ni convocación de los "16" que representan a las potencias no comunistas.

Sin embargo, las delegaciones no han permanecido inactivas: ellas prepararon la sesión restringida que debe reunirse mañana. Es la primera reunión de esa naturaleza, que deberá encargarse de un modo práctico de resolver la cuestión indochina. Nadie pone en duda de que entre las delegaciones comunistas, rusa, china, norcoreana y vietminesa, los cambios de opiniones hayan sido numerosos y útiles. Pero la consigna del silencio es estrictamente respetada y nada ha trascendido de lo que trataron dichas delegaciones.

Entre los no comunistas, por el contrario, a pesar de una discreción excepcionalmente observada, las idas y venidas no pasan desapercibidas. El Sr. Bedell Smith, presidente de la delegación norteamericana, recibió al príncipe Wan, jefe de la delegación de Thailandia; luego el príncipe Souvanna Phuma, primer ministro de Cambodia, visitó a su vez al Sr. Bedell Smith. Poco después los tres cancilleres occidentales conferenciaron extensamente. Finalmente el jefe de la delegación estadounidense recibió al representante en Ginebra del presidente surcoreano Dr. Syngman Rhee.

De todas estas reuniones y conversaciones se desprende que los ministros occidentales están decididos a acelerar las negociaciones de la conferencia sobre Indochina, aprovechando el carácter ahora secreto de las discusiones sobre este punto. Están, según parece, de acuerdo para tratar separadamente la cuestión de un armisticio en Laos y Cambodia, adoptando así la tesis del delegado de Thailandia sobre una tregua por regiones. Para ello, es suficiente que el invasor se retire ya que en esos dos países no hay guerra civil.

Pero aún no hay acuerdo sobre el control de las cláusulas de un armisticio. Los norteamericanos estiman que las Naciones Unidas deben conservar ese control o, por lo menos, exigen que sea evitada la presencia de pretendidos contralores sometidos a la U.R.S.S. o a China roja.

Jean Hubert

SE ACELERA LA EVACUACION EN DIEN BIEN PHU

HANOI, 16 (UP). — Los franceses movilizaron todos los helicópteros disponibles así como avionetas, para acelerar la evacuación de los heridos más graves que se encuentran en la fortaleza de Dien Bien Phu entre los 450 prisioneros que se rescatarán por autorización de los vietmineses que ocupan la plaza.

Los franceses envían todas sus máquinas aéreas livianas a Luang Prabang, capital de Laos, para basar allí la operación de rescate. Según se informó, el helicóptero que trajo al primer contingente de heridos había quedado "bloqueado" en la fortaleza por el mal estado del tiempo, lo que provocó rumores de que los rebeldes estaban planteando nuevas exigencias para permitir el traslado de los heridos.

Un vocero francés, sin embargo, afirmó que ignora la existencia de nuevas demandas vietminesas.

En fuentes informadas de Saigón se dice, de cualquier manera, que el comandante rebelde general Vo Nguyen Giap está tratando de obtener ventajas militares de la operación de evacuación. Esta interpretación surge de la insistencia del citado comandante de que los franceses se abstengan de bombardear 110 kilómetros de carreteras estratégicas desde Dien Bien Phu hacia el este, con el argumento de que esas vías de comunicación se utilizan para el traslado de sus propios heridos.

Vive la enfermera francesa

HANOI, 16 (UP). — La enfermera francesa Srta. Monique Gilles, que ayer hizo el vuelo a Dien Bien Phu para ayudar en la evacuación de los heridos, declaró que un oficial del Vietminh le informó que la enfermera Genevieve de Gallard Terraube, la única mujer que había en la fortaleza, se encuentra viva y bien de salud, aunque prisionera de los comunistas. La Srta. Monique era amiga de la heroína desaparecida.

Relato de un periodista

HANOI, 16 (UP). — Uno de los periodistas extranjeros que hizo el viaje con los primeros heridos transportados en helicópteros desde Dien Bien Phu, hizo el siguiente relato: "Bajo una intensa lluvia he visto desembarcar de un helicóptero "Sikorsky 600" a los cinco primeros heridos rescatados de Dien Bien Phu. Sobre el pequeño aeródromo de Luang Prabang, enclavado en altas montañas perdidas entre la bruma no se les esperaba aún y la guardia real laosiana convocada para darles la bienvenida, se hallaba bajo un resguardo a cubierto de la lluvia. Nadie esperaba la llegada del aparato porque el plafón era terriblemente bajo y se hacía muy peligroso el aterrizaje. "Y el pequeño grupo de oficiales, de ambulancias y de periodistas se preparaba a abandonar el aeródromo cuando se hizo visible la figura familiar del helicóptero. Cubierto con grandes cruces rojas, el aparato se posó lentamente ante la fila de ambulancias. Poco después se procedió a trasladar a los heridos. Uno a uno fueron descendidos con gran cuidado. Con los ojos brillantes y los rostros muy pálidos, los hombres no parecían darse cuenta de que se les estaba prestando asistencia. Luego de largas semanas de estar internados en las enfermerías subterráneas de Dien Bien Phu la luz del día parecía reanimarlos. Uno solo saludaba débilmente con la mano cuando era trasladado a una ambulancia. Pronto llegaron dos helicópteros más, todos ellos marcados con enormes cruces rojas y más heridos fueron transportados a los lugares en donde se les concentró provisoriamente.

"Con la promesa solemne de no hablar a los heridos, ocupé un lugar en el avión que debía llevarlos a Hanoi. Una enfermera les ofrecía refrescos y sandwiches: primera comida en la libertad. Cuando aterrizamos en la pista de Dien Bien Phu, se contentaban con sonreír, nos dice la enfermera, pero ellos no creían que fuera cierto. Repetían: "Hemos sido bien tratados".

[illegible]

SAIGON, 16 (UP). — Según informaciones extraoficiales los dos batallones del Vietminh procedentes del sur de Laos que invadieron el noreste de Cambodia el 2 de abril, serían "batallones de cuadros" especialmente seleccionados para encuadrar los elementos "khmers" partidarios del Vietminh con el fin de reforzar próximamente la actividad rebelde en Cambodia. El hecho de que estas unidades prácticamente se hayan esfumado al llegar a Cambodia apoya la hipótesis.

Siempre de fuente no oficial dos unidades enemigas procedentes de la provincia de Than Hoa, región de Vinh, principal centro del Vietminh en el norte de Annam, habrían atravesado todo el Laos central y medio evitando al máximo el combate.

Viajan a Indochina militares franceses

PARIS, 16 (UP). — Los generales Paul Ely, jefe del estado mayor de las fuerzas armadas, Raoul Salan, ex comandante supremo francés en Indochina, y Pierre Pelissier, subjefe del estado mayor de la aviación, partieron hoy en avión para Indochina. Llevan planes de emergencia para tratar de salvar al delta del río Rojo de la ofensiva vietminesa.

Por su parte el presidente de la república, René Coty, canceló su fin de semana en el campo para concentrarse en el estudio de los planes estratégicos que con toda premura traza el Comité Nacional de Defensa, con vistas a parar a los comunistas en Indochina.

El avión con los tres generales partió del aeródromo de Orly a las 5 pm.

DIVERSAS PONENCIAS APROBO EL CONGRESO DE LA UNION LATINA

MADRID, 16 (UP). — Los miembros del Congreso de la Unión Latina evitaron llegar a un punto muerto al aprobar el aplazamiento de la decisión sobre donde se establecería la sede permanente del organismo. La cuestión pasó a consideración del próximo congreso, que se reunirá en Roma en 1956.

El congreso acordó, sin embargo, que el sitio de la sede deba ser limitado a la América latina. El II Congreso de la Unión Latina, con delegados de todos los países latinos excepto Méjico y Guatemala que no tienen relaciones diplomáticas con España, ha estado sesionando desde el 10 del actual. París, Roma, Buenos Aires y Madrid eran capitales con aspiraciones a convertirse en sede permanente y la falta de acuerdo forzó a un aplazamiento de 24 horas.

La decisión que se tomó al acordarse dejar hasta el próximo congreso la tarea de designar sede permanente, establece la creación de un consejo ejecutivo provisional compuesto por los delegados del Brasil, Colombia, la República Dominicana, Panamá, Paraguay y Venezuela. Este consejo fiscalizará en el período interino el trabajo de un secretario general provisorio, que está designado por España y tres ayudantes de Francia, Italia y Portugal.

El congreso aprobó estatutos para la organización que establecen relaciones económicas y culturales más íntimas entre las 25 naciones miembros del congreso y la elaboración de una estructura permanente. La moción argentina pidiendo que los estatutos fuera aprobados en forma provisional hasta que éstos fueran estudiados por los diversos gobiernos, fué rechazada por 12 votos y cinco a favor con 8 abstenciones.

En general, las votaciones hallaron a la Argentina y Uruguay en la minoría, ya sea votando contra las mociones o absteniéndose. Un fondo de operaciones de 400.000 dólares fué aprobado y de él Francia pagará un 33,5 por ciento; Italia un 13,36 y España un 5,5 por ciento.

Una recomendación firmada por una gran mayoría de hispanoamericanos, excepto Argentina, Cuba y el Uruguay, indicaba a España como sede permanente de la secretaría general de la Unión Latina. En la recomendación leída se hacían consideraciones acerca de los méritos de España para sede permanente debido a ser "la patria de origen de la mayoría de los destacados miembros y padre de la lengua común".

El delegado de Cuba Sr. Orestes Ferrer, aclaró que en principio no había suscripto tal propuesta pero que sin embargo, Cuba "tenía el más extraordinario amor hacia España, como los países que habían presentado la moción".

España presentó, seguidamente, una contrapropuesta declinando la invitación e invitando a que fuera uno de ellos sede de la secretaría general.

Falleció un ex senador socialista en Santiago

SANTIAGO DE CHILE, 16 (UP). — Falleció ayer la bronconeumonía el ex senador socialista Sr. Marmaduque Grove, de 78 años, que tuvo preponderante actuación en los movimientos revolucionarios de 1931 y 1932.

EL LITORAL
Fundado el 7 de agosto de 1918
por don Salvador Caputto
Registro de propiedad intelectual Nº 423414

La industria lechera local

Es indudable que la industria lechera de nuestra ciudad, mantiene aun a pesar de las dificultades que han reducido la capacidad de producción de dos fábricas, un bien ganado prestigio por la calidad de sus productos y la perfección técnica alcanzada para elaborar higiénicamente la leche y sus derivados. Con la implantación del expendio obligatorio de la leche pasteurizada en 1936 surgieron tres modernas usinas, con adecuadas instalaciones y maquinarias para asegurar la provisión de este artículo de primera necesidad en las condiciones exigidas por la ordenanza, fabricar manteca, queso, dulce y demás subproductos. La evolución de estos establecimientos fué normal hasta hace poco más de un lustro en que comienza a registrarse una declinación en las actividades de dos empresas de capital privado. Una fué expropiada por el Estado provincial a raíz de un conflicto y otra hace unos meses transformó su organización para constituir con su personal una cooperativa de producción. En cuanto a la tercera, que desde un principio se organizó dentro de un tipo de cooperativa [illegible] por tamberos de la zona, alcanzó su natural expansión con buen resultado económico.

La declinación de aquellas dos fábricas, crea sin duda un problema de interés público, que debe ser solucionado con un razonable y prudente apoyo oficial, para preservar en primer término fuentes importantes de trabajo y en segundo lugar satisfacer las necesidades del consumo de la población. [illegible] que en lo que respecta a la usina de propiedad del Estado, el gobierno provincial ha procurado por los medios a su alcance reintegrarla a la explotación particular —en dos oportunidades fué licitada la venta de sus instalaciones y no hubo proponentes— se ofrecen ahora las condiciones para asegurar su traspaso a los obreros de la fábrica que han constituído una cooperativa y vienen realizando gestiones ante el Poder Ejecutivo para hacerse cargo de su dirección y explotación. Y, en lo referente a la otra fábrica particular, es de público conocimiento, que ya ha tenido principio de ejecución la iniciativa y sólo hace falta que las instituciones oficiales de crédito le acuerden al nuevo organismo de explotación el préstamo que le permitirá regularizar su funcionamiento y mejorar las instalaciones.

Las iniciativas que comentamos, para transformar el sistema de administración de estas dos fábricas y que pertenecen a sus respectivos [illegible], son plausibles desde todo punto de vista. Los obreros y empleados han puesto de relieve una encomiable preocupación por el destino de dos plantas industriales que pueden y deben seguir sirviendo al progreso fabril de la ciudad, dentro de una nueva modalidad de explotación. Una de éstas, la oficial, con sus sensibles quebrantos [illegible] que una actividad tan compleja, de tipo [illegible] que debe desarrollarse en un plano de competencia, no puede seguir en manos del Estado y la explotación no pierde su sentido social cuando al salir de la esfera oficial pasa a los hombres de trabajo dispuestos a aplicar los sanos y progresistas principios de la cooperación para que cada uno de los directamente interesados en el éxito de la empresa ponga sus mejores esfuerzos en todas las tareas de producción, [illegible] y comercialización de los artículos que se elaboran. La otra, frente a las perspectivas de una gradual [illegible] y la disminución del rendimiento [illegible], tendrá las mejores posibilidades para su desarrollo si sus obreros y empleados se hacen cargo de su dirección y explotación, como ya lo han hecho en principio, y cuentan como es de esperar del necesario apoyo oficial para llevar a la práctica sus objetivos, que no son otros que los de preservar una fuente de trabajo y seguir atendiendo las crecientes necesidades del consumo.

Tal como se plantea el panorama de esta industria, referido exclusivamente al orden local, se advierte de que a pesar de las dificultades que han surgido, se puede alcanzar una gradual recuperación en esta importante actividad fabril. [illegible] lograran con la eficaz colaboración de su personal, asegurar el desenvolvimiento de [illegible], podrán incorporarse a las mismas [illegible] que con su capacidad de organización han demostrado en estos últimos años, que una industria básica y esencial como la de la leche, en manos de productores y trabajadores [illegible] puede lograr una evolución [illegible] que la coloque en el primer plano entre las similares del mundo.

Asistirá el M. de Salud Pública a un Congreso Internacional de Cáncer

El gobierno de la provincia [illegible] dictó un decreto mediante el cual, atendiendo a la invitación formulada por las autoridades organizadoras del VI Congreso Interamericano del Cáncer a realizarse en la ciudad de San Pablo (Brasil) del [illegible] al [illegible] de junio próximo, designa delegados de Santa Fe al ministro de Salud Pública y Bienestar Social Dr. José Argüelles Repetto, al director de Medicina Asistencial Dr. José C. Colandré, y al jefe de Clínica Quirúrgica del Hospital "Eva Perón", de Rosario, Dr. Alfredo Eduardo Favalli.

Se expresa en los considerandos que "es propósito del gobierno en concordancia con los objetivos generales y especiales contemplados en el segundo plan quinquenal de la Nación y su correlativo de la provincia, asegurar la asistencia médica integral a todo el pueblo y en particular a los habitantes que no cuenten con recursos suficientes". Más adelante señala "la necesidad de intervenir y participar de todos aquellos actos o reuniones científicas que puedan significar un motivo de estudio y adelanto para el mejor y correcto funcionamiento de los establecimientos y organismos técnicos de la sanidad provincial".

Federación de Sociedades Vecinales

Renovación de la C. Directiva

En la Sociedad Unión y Progreso de Villa María Selva se realizó anoche la asamblea de la Federación de Sociedades Vecinales, con asistencia de los delegados de las entidades siguientes: Unión, Progreso y Libertad de Barranquitas; Progresos Urbanos de Sargento Cabral; Sección Segunda; Progresos Edilicios y Culturales; Unión y Progreso de V. M. Selva; República del Oeste; 17 de Octubre zona oeste; Piquete y Las Flores; Villa Residencial Guadalupe; Zona Sud Barrio Candioti; Eva Perón de Barrio Centenario y San José del Rincón.

Después de aprobarse la memoria, el presidente informó sobre las gestiones realizadas en el último período y destacó la colaboración de la prensa local y se procedió en seguida a la elección de autoridades, resultando electas las siguientes: presidente, Julio Gaitán; vice Jorge González; secretario general Nello Cavallini; de Hacienda Florencio Díaz; de Relaciones zona sud Domiciano Rojas; zona norte Manuel Mai; de actas Pedro Maisterra; de prensa y estadística Abraham Toledo Martínez; rev. de cuentas Levi Cohen y Constantino del Pozo.

Después de aprobarse un voto de aplauso a la mesa directiva de la Federación, se [illegible] a las nuevas autoridades diversas gestiones, y se fijó el [illegible] de junio para la asamblea de delegados. Luego se dictó una comida en honor de los delegados, hablando el señor Jorge González quien exhortó a las sociedades vecinales a aunar esfuerzos para lograr las aspiraciones de los barrios y destacó la labor de los delegados salientes.

SOCIEDAD PROGRESOS URBANOS DEL SUD

[illegible] en la Biblioteca [illegible]

Esta mañana a las 10 se realizó en la Biblioteca Popular "Bartolomé Mitre" anexa a la Sociedad Progresos Urbanos del Sud, el concurso infantil sobre composición entre alumnos de quinto y sexto grado de la escuela Manuel Belgrano. El jurado estuvo integrado por la Dra. Esmeralda D. de Gómez Espeche, el Dr. José Rafael López Rosas y la Srta. Sara Mollerach.

El próximo sábado se realizará la distribución de premios.

Se realizará el examen predeportivo de niños de escuelas primarias

Continuando la campaña que viene desarrollando el Departamento de Medicina del Deporte de acuerdo con los propósitos y fines que motivaron su creación, la jefatura de dicho organismo a cargo del Dr. Enrique Marín, en coordinación con la Dirección de Educación Física de la provincia a cargo del Sr. Jorge Aravena, ha resuelto realizar el examen predeportivo de todos los niños de las escuelas primarias que concurren a los centros de Educación Física. Esta medida tiende a evitar la realización de ejercicios físicos por parte de quienes no están en condiciones médicas de hacerlo.

Además, con el fin de ampliar los conocimientos que poseen los profesores de educación física y de los maestros de grado que en una u otra forma guardan relación con esa actividad, se ha resuelto la realización de un curso especial para dichos funcionarios, el que se iniciará en fecha próxima.

Movimiento gremial

Federación Gráfica Argentina filial Santa Fe

Mañana, a las 18.30, se reunirá en asamblea general la seccional Santa Fe de la Federación Gráfica Argentina, con asistencia del secretario de Asistencia y Previsión Social del Consejo Directivo de la Federación señor Eugenio Pérez.

El mencionado dirigente informará sobre los servicios médicos y régimen de subsidios que se implantarán en la seccional local.

SINDICATOS UNIDOS PETROLEROS DEL ESTADO

Delegados al 6o. Congreso

Celebraron asamblea los afiliados a Sindicatos Unidos Petroleros del Estado, en el local de calle Rivadavia 2575, considerándose en la misma diversos asuntos de interés para la marcha del gremio.

Asimismo se trataron las ponencias propuestas por esta filial al 6º Congreso de la Federación que se efectuará en la segunda quincena de julio próximo en Mar del Plata, habiéndose designado delegados titulares y suplentes a los siguientes: Alberto Costela, Joaquín Busso, Héctor Frugoni y Angel de Orellana, quienes viajarán juntamente con el secretario general del gremio Juan T. Rodríguez.

Sindicato de Obreros Confiteros, Factureros, Pasteleros, Pizzeros y Anexos

Mañana a las 19 se realizará la asamblea del sindicato con el fin de considerar el informe sobre el nuevo convenio suscripto y un informe general sobre la marcha del gremio.

La junta electoral termina mañana la labor escrutadora

De acuerdo con las informaciones suministradas en la Junta Electoral Nacional, mañana quedarán terminadas las operaciones del escrutinio de la elección del 25 del pasado mes, en el orden provincial, de concejales y de comisiones de fomento.

El personal de contaduría que realiza el ajuste y suma de las actas de escrutinio, ha iniciado ayer la tarea correspondiente al departamento Rosario, con lo cual se termina la labor escrutadora. La proclamación de los candidatos se efectuará el miércoles próximo, en vez del martes como se había anunciado, por cuanto de acuerdo con la ley electoral se debe notificar a los apoderados de los partidos, la fecha designada para tal objeto.

Las cifras correspondientes al departamento San Martín, son las siguientes:

Partido Peronista: M. 6.822, F. 8.344, total 13.166.
U.C.R.: M. 4.527, F. 4.135, total 8.662.
P.D.P.: M. 1.665, F. 1.548, total: 3.213.
P.C.: M. 167, F. 129, total: 296.

Ha sido electo senador el señor Antonio J. Tamagno, y para diputados la Sra. Angela B. de Fabbroni y el señor Cecilio Ferrero.

Mañana comenzará el pago en la Junta de Jubilaciones

De acuerdo con las disposiciones de la Junta de Jubilaciones y Pensiones de la provincia, mañana se iniciará el pago de la bonificación de la ley 4268 por el mes de abril y el suplemento móvil correspondiente al mes de marzo último.

Mañana se abonará a los jubilados, con el horario siguiente: primer turno: de 8.30 a 9.30, del Nº 1 al 414; segundo turno, de 9.30 a 10.30, del Nº 416 al 859; tercer turno, de 10.30 a 11.30, del No. 860 al No. 2884; cuarto turno, de 11.30 a 12.30, del Nº 2885 al 3510.

La tarea proseguirá durante los días martes y miércoles en el primer caso, cobrarán los jubilados del 3517 al 5312; y en el último día los comprendidos entre los números 5322 y 6804 y final de planilla.

Asumieron sus cargos los directores de la Cooperativa Provincial

Ayer a las 19, asumieron sus cargos las nuevas autoridades de la Institución Cooperativa del Personal de la Provincia; con el fin de realizar un inventario de las existencias, se ha dispuesto la clausura del local a partir de mañana.

La nueva comisión directiva ha quedado integrada en la forma siguiente: presidente, Dr. Mauricio E. Venturini; vice, Rubén Gómez Antonini; secretario, Jorge Enrique Bello; vocales, Angel Luis Tonetto, Victorio Tell Gon, Juan A. Biaggini, Hugo García Sarubbi; suplentes, Juan Antonio Muller, Octavio Insaurralde, Mario R. Rodríguez, Mariano Zanisovich, Alejandro Zarazaga; síndico, Luis M. Rivera; suplente, Pedro Barceló.

La nueva comisión ha designado gerente general al señor César A. Grella.

Actuarán en ésta los inspectores del I. N. de Previsión Social

Desde mañana, y hasta fines del mes actual, actuarán en esta capital, inspectores de la Delegación Paraná del Instituto Nacional de Previsión Social, que tienen como misión asesorar y practicar diligencias en los expedientes en trámite de afiliados a las distintas cajas de jubilaciones y pensiones.

Los referidos inspectores se instalarán en las oficinas de la Delegación Regional del Ministerio de Trabajo y Previsión, 9 de Julio y Moreno, y atenderán diariamente de 13 a 19.

Universitarias

FACULTAD DE H. Y MEDICINA PREVENTIVA

Iniciación del año lectivo

Con motivo de la iniciación del año lectivo, mañana a las 19, en el aula Vélez Sarsfield de la Facultad de Derecho, se realizará un acto universitario.

Ha sido invitado el ministro de Salud Pública de la provincia de Entre Ríos, Dr. Edmundo S. Blanchet quien hablará sobre el tema "La necesidad e importancia del técnico sanitario, vistas desde un ministerio de Salud Pública".

Cruz Roja Argentina

Comité Santa Fe

En los salones del Club del Orden se efectuará el 20 del corriente, a las 19, la anunciada conferencia del doctor Javier Pérez Parachú.

El conferenciante disertará sobre el tema "La afectividad" y la Comisión de Cultura de la filial local de la Cruz Roja Argentina que auspicia el acto, ha informado que la entrada será libre para socios y público en general.

SUPERVIVENCIA DE ALMAFUERTE

Por
Jaime Sureda

PARA EL LITORAL — EVA PERÓN

A cien años del nacimiento de un poeta cuya voz entró en el silencio hace más de siete lustros, cabe preguntarse qué milagro de supervivencia es el que lleva aún a recordarlo y a repetir muchas de sus composiciones sin decaimiento. Almafuerte no era un poeta fácil ni siquiera, por muchos conceptos, ameno. Había en el tema de la gran mayoría de sus realizaciones poéticas una perceptible amargura, una fuerza de expresión que no coincidía con la manera habitual de su tiempo ni con el clima lírico finisecular. Quizás ese mismo contraste ha sido el que acentuó, por oposición, el interés hacia su decir y su quehacer humano despojado de toda concesión al uso y de toda militante actividad intelectualista.

Almafuerte perteneció, por contemporaneidad, tanto a la época romántica como a la parnasiana o a la modernista de la poesía. Y aunque por momentos sus obras parecen hallarse impregnadas de los elementos característicos de cada una de esas influencias, el análisis total de la poesía almafuerteana permite aseverar que se substrajo a todas y hasta que se mantuvo notoriamente al margen de ellas. Eso le acuerda, en gran medida, un matiz de originalidad realizadora que acentuóse mediante otras circunstancias anejas al ser de poesía, las cuales fueron recogidas por la versión anecdótica hasta confundirlas casi con el mito.

El mito hace del hombre un episodio de la divinidad aunque se vincule a hechos concretamente terrenos. Toda esa aureola de sucesos y respuestas atribuídos al poeta sumaron a su haber un porcentaje considerable de atractivos con lo que, luego de su muerte, fué mucho más conocido por esas resonancias originalísimas de su carácter que por el vasto itinerario de sus versos, salvo para los verdaderos gustadores de la poesía. Esta fué la que, en definitiva y luego de cierto tiempo, habría de justificar al poeta en su vigorosa rebelión perceptible desde los poemas iniciales, aquellos donde todavía se halla insepulto un tenue ardor adolescente.

Toda rebeldía poética —aún aquella que no ha de trascender el ámbito literario— está destinada a herir el sentimiento de las multitudes. En todo ser, en todo individuo, existe subyacente una profunda e indiscernible desconformidad contra algo o contra alguien, quizás contra sí mismo, a veces imposible de enunciar o de traducir pero no por eso menos verídica. Cuando al correr de una lectura esa desconformidad se halla explícitamente reflejada y en letras de molde, la adhesión nace espontánea hacia quien, de manera tan adecuada, ha logrado expresar lo que nos ocurre de modo exclusivo. No es que creamos interpretar el decir del que así nos habla sino suponemos a éste interpretándonos a nosotros en particular. La supervivencia de Almafuerte radica en el hecho de que su rebelión, aquella que ya tenía vigencia en el momento mismo de escribir sus poemas, prosigue lozana treinta y siete años después de muerto el poeta y es muy posible que continúe sin variantes mientras perdure en el sentir del hombre una ansiedad de algo que a veces no tiene filiación posible y que suele ser nada más que eso: ansiedad a secas.

Por ese motivo Almafuerte se identifica con el decir popular mucho más fácilmente que otros poetas de su tiempo no obstante que —como se ha expresado con fina sutileza— su poesía es fácil de ser criticada pero muy difícil de ser realizada o imitada. Hay en su profusa producción un manojo de composiciones que han parecido tener mayor éxito; se las recita, se las publica y se las invoca reiteradamente. Entre ellas "Dios te salve", "Trémolo", "Mancha de tinta", los difundidos "Sonetos medicinales" y fragmentos de "El misionero". Allí no hay ternura, no hay simbolismo, no hay romanticismo, pero hay una potencia humana que se levanta como el clamor de una rebelión universal. La universalidad de esa rebelión adecúa el tono poético a cada circunstancia personal y en cada lector se modela ya, en potencia, un protagonista y un intérprete fiel del texto.

Por lo demás Almafuerte utiliza ingredientes originales en su alquimia poética que actúan tangencialmente. Resume y concentra en su voz y en sus adjetivaciones una suerte de potestad abrumadora e indiscutible, con la que resulta en definitiva que es él quien habla, él quien blasfema, él quien anatematiza, él quien convoca y maneja todas las fuerzas cósmicas, de manera que el lector, al término de una sostenida frecuentación de la obra almafuerteana, queda adscripto a esa voluntad poderosa que moviliza, detiene o conmina. Es común leer a lo largo de sucesivas páginas una fórmula habitual en Almafuerte: "...sobre la faz del abismo te mando retroceder!"; "No te des por vencido, ni aún vencido..."; "...Yo no dejo a mi plebe convicta faz a faz de tus nobles infamias..."; "...Yo haré que todo el mundo conmovido se postre de rodillas a tus plantas!..."; "...aquí estoy ante Ti...! Ni un solo gesto! ¡Págame mi dolor!...", etc.

En momentos que el parnasianismo agudizaba su preocupación por el valor de las palabras en función de sonidos, cuando el modernismo abría las compuertas a modalidades inéditas, Almafuerte desentendido de todas esas variantes seguía elaborando sus metáforas detro de un canon independiente pero humano. No se entretenía en el arabesco de la simple forma, ni en el descubrimiento de las cosas ocultas; no practicaba una poesía cerebral o intelectualista, sino que proseguía el camino de su inquietud humana, dirigiéndose rectamente a un público que entreveía más allá de su ámbito y acuciado por un perceptible sufrimiento. Es con ese sufrimiento con el que Almafuerte se hará por momentos solidario y del que se sentirá portavoz. No habrá [illegible] el Hombre ni del Hombre —[illegible] o irreal— sino que [illegible] la palpitación de una multitud indivisa y sin palabras a las que muchas veces no advierte en torno aunque la presienta. Y si las transformaciones sociales han hecho que se produzca un encuentro entre el poeta y los hombres hasta confundirlos aparentemente en una sola cosa, es porque Almafuerte no había perdido contacto con los problemas humanos que se agitaban en su época y que recién habrían de tener solución treinta años después de su muerte. No ha sido el Hombre símbolo el que ha certificado la validez de aquella poesía sino los hombres corpóreos, los que ya están de regreso de agudas experiencias para repetir sus versos con otro estado de ánimo y con otra disposición espiritual, pero no con menos calor afectivo. Todo lo que en literatura se halle humanizado sobrevivirá a su misma circunstancia. Ya es ésta una verdad demasiado conocida para recapitularla. La poesía de Almafuerte defendió también, en permanente rebelión, el derecho de ser tal como era sin concesiones al modernismo triunfante. Eso le valió el premio de que se mantuviera firme en la retentiva popular desconocedora de técnicas poéticas pero apta para captar la esencia de una forma que, aunque por momentos abrumadora, [illegible] destinada y se inspiraba en su misma inquietud vista desde otro plano. Porque Almafuerte cuidó sobremanera el detalle de colocarse más allá y más arriba del mundo de los hombres, en un sobrevuelo que lo acercara a la divinidad prometeica.

IRONIAS Y SATIRAS LITERARIAS

Por
Guillermo de Torre

PARA EL LITORAL — BUENOS AIRES

Bienvenida la publicación simultánea en nuestro idioma de las dos últimas novelas de Evelyn Waugh: "Los seres queridos" (The Loved One) y "La nueva Neutralia" (Scott-King's Modern Europe), editadas respectivamente por Emecé y Criterio en Buenos Aires. ¿Se trata acaso de dos obras magistrales, fundamentales? Están muy lejos de alcanzar tal categoría. Sin embargo, nuestro risueño alborozo de salutación se halla justificado, porque ambas novelas responden a la misma intención burlona y caricaturesca de ciertos aspectos contemporáneos. Y sucede que nuestro agrio y conturbado mundo actual reclama a veces la sátira.

En la mejor de dichas novelas, "Los seres queridos", el humor está imprevistamente aplicado a un tema macabro, pero con una claridad y donosura que vencen lo desagradable. Satiriza agudamente cierta industria norteamericana encaminada al "embellecimiento" de los muertos en Los Angeles, en un ambiente cinematográfico, donde las fronteras entre la ficción y la realidad aparecen disparatadamente próximas. No deja de evocar otra sátira memorable situada en análogos parajes: la de Aldous Huxley en "Viejo muere el cisne". En "La nueva Neutralia" el escenario es una innominada ciudad europea, del otro lado del "telón de hierro", y su personaje un desprevenido profesor inglés quien cae allí un poco por casualidad y encuentra para salir, para zafarse de la hospitalidad totalitaria, menos facilidades que para entrar. Sin duda la pintura de tal cuadro dista mucho de ser afinada, abunda en chafarrinones, y traiciona la inevitable impericia del autor al intentar describir por dentro cierto tipo de país que apenas parece haber entrevisto desde fuera. De ahí que esta novela sea muy inferior a "Los seres queridos" y quede reducida a un mero divertimiento burlesco, en vez de elevarse hasta la sátira trascendente.

Ahora bien, no nos interesa aquí discutir en detalle los de una y otra obra, como tampoco la personalidad de Evelyn Waugh; preferimos tomar ambos libros como testimonios de cierto "humour" intelectual, muy recomendable válvula de escape, y sobre todo como posibles síntomas de la resurrección de un viejo y glorioso género: la sátira. Sin duda es el que mejor convendría frente a algunas violencias, convencionalismos y falsas seriedades de nuestros días, donde otros géneros desde la epopeya heroica a la elegía íntima, parecen ya desplazados.

Género impuro, se dirá, hecho a base de mezclas y contrastes, pensando en ejemplos clásicos como la "Batracomiomaquia", de Homero y "La Gatomaquia" de Lope de Vega, cuya última consecuencia pudieran ser los dibujos cómicos animados de animales e insectos. Y desde luego lo es, es un género impuro, según la simple aclaración etimológica de la palabra viene a revelarlo. Sátira es satura: mezcla o macedonia de frutos que se ofrendaba a los dioses rurales. Ahora bien, la sátira clásica —Persio, Juvenal, Marcial, Aristófanes— tenía esencialmente un fin ético, su propósito inmediato era corregir vicios, gozando sus autores una libertad de movimientos que hoy nos parece casi inimaginable. Recuérdese a Aristófanes satirizando sin miramientos al partido de la guerra y a los generales en "Los Acarnienses", al demagogo Cleón en "Los Caballeros" y —¡ay, en este caso muy arbitrariamente!— a Sócrates en "Las Nubes".

En rigor, la intención ética, moralizante o correctiva de la sátira, bien pura o bien combinada con la ironía, eje del método socrático, ha dominado siempre. Y lo satírico es una "constante" que fluye sin interrupción a lo largo de muy diversas literaturas. ¿Cuál es la motivación inicial del "Quijote" sino la sátira, la burla de los libros de caballerías? ¿Qué son todas las novelas picarescas sino sátiras de un estado social? Sátira hay en Luciano y Petronio, en Erasmo y Rabelais, en Juan Ruiz y Quevedo, en Swift y Voltaire, en Larra y Bernard Shaw...

Ahora bien, no siempre aparece en todos ellos la ironía, elemento muy moderno —sin que deje de ser también muy antiguo—, tal como hoy lo entendemos y gustamos. En efecto, la ironía —escribe Ferrater Mora— parece manifestarse sobre todo cuando la existencia humana experimenta una crisis, individual o histórica. Y viene a ser el otro polo, la antítesis salvadora del fanatismo, que tantos estragos ha hecho siempre y particularmente en nuestro tiempo. El fanático —diríamos— es el hombre con anteojeras, aquel cuyo campo visual se reduce a un solo sector. El ironista es el hombre de la visión múltiple. El fanático vive clausurado, en un horizonte sin ventanas. El ironista, contrariamente, sale de sí mismo y acierta a desdoblarse en refracciones múltiples. Cierto es que mientras el fanático se sumerge en una realidad maciza, el ironista permanece siempre un poco al margen, mirando el mundo de soslayo. Pero cabalmente esta [illegible] marginal es lo que le permite no apasionarse o, al menos, no dejar traslucir sus pasiones, guardando siempre una fría lucidez. De ahí que conserve siempre intactas sus posibilidades de victoria final.

No deberá confundirse la ironía con el humor. Este último, al cabo, no es sino una expresión menor y derivada de la ironía, tanto en la vida como en la literatura. Literariamente, por cierto, el humor es más corriente y asequible, en tanto que a la ironía sólo llegan muy contados espíritus. Repásense, en comprobación, algunas de las novelas y fantasías satíricas más celebradas en los últimos años. ¿Cuántas de ellas merecen verdaderamente la calificación de irónicas?

Muy pocas, con la excepción de las novelas antes citadas de Aldous Huxley y Evelyn Waugh y otras de los mismos autores que pudiéramos agregar. También en George Orwell —particularmente en su novela "1984"— hay ironía, lo mismo que en la primera novela de Gheorghiu, pero no en la segunda tan caricaturesca e inferior. Ironía parejamente hay asimismo en todas las pinturas críticas o burlescas del mundo actual hechas por Arthur Koestler, tanto en sus ensayos de "El yogui y el comisario", como en sus novelas "Oscuridad a mediodía" y "El tiempo de la ansiedad" si bien esta última degenera en pura facecia. Pero con todo, y no obstante sus desigualdades, Koestler es la mayor posibilidad de gran satírico moderno.

Se argüirá que sus sátiras están siempre limitadas al mundo de lo político-social —tal como pudo observarlo un centroeuropeo de andanzas múltiples, las que describe en su autobiografía "Flecha en el azul"— y que hay otros aspectos de la vida y la sociedad no menos merecedoras de tal tratamiento. Desde luego, pues no sólo la vida pública, sino también la vida privada de nuestro tiempo ofrecen flancos vulnerables, imperfecciones, excesos o ridículos dignos de ser puestos en relieve, más aún, corregidos, mediante su proyección irónica en el espejo de la sátira.

Por ello, por entender que ninguna otra arma como la sátira puede contribuir a libertarnos tanto de realidades agobiantes como de fantasmas y embelesos ilusorios, estaríamos tentados de fijar en las esquinas de todas las ciudades grandes carteles con esta leyenda: "Se necesitan satíricos".

MUJERES DE MI TIERRA

Por
Guillermo Abregú Mittelbach

PARA EL LITORAL — SANTA FE

Para hablar de la mujer santiagueña es necesario remontarse a la mitad del siglo XVI donde la encontramos formando parte de la expedición de Diego de Rojas.

Catalina de Enciso no fué, ciertamente, santiagueña. No pudo serlo, como es lógico, porque fué la primer "gringa" que pisaba la selva y fundaba allí la ciudad que poco después iba a convertirse en uno de los escenarios más legendarios y vigorosos de la Conquista. Pero con su ejemplo y su drama comienza la vida de milagro, de audacia y sacrificio de la mujer santiagueña.

Catalina de Enciso estuvo acusada en Maquijata de haber envenenado al capitán Diego de Rojas con el fin de que su amante, Felipe Gutiérrez, asumiera el mando de la expedición, pues los síntomas producidos en el organismo por la flecha envenenada que arrebató la vida de Don Diego, prolongaron su espantosa agonía por varios días. Tan hábil fué la intriga tramada en el campamento, que nadie —y menos don Diego de Rojas— consintió que una india cuyo nombre se ignora lo curase de la herida por la cual se le escapaba el alma.

Es de ahí de donde parte la carga preciosa de ensueños de la mujer santiagueña. Bajo el sortilegio del espíritu de Catalina, los caminos se inmaterializan en jornadas exóticas con el brillo de las pupilas tropicales, sin montañas que limiten el paisaje ni ríos permanentes que arrullen desesperanzas.

Luego de la extraordinaria compañera de Felipe Gutiérrez, Santiago del Estero tuvo una mujer inquietante y desprovista de reverencias artificiales, como Lula Gallega: una perfección triunfal del amor romántico, como Juliana de Escobar cuya pasión entronca en la leyenda calofriante de la Mul Anima: un escándalo colonial como doña María Francisca de Ibarra y, finalmente, una figura estilizada y bizarra como la Telesita, la diosa ágil y tibia de la danza autóctona.

Pero un pueblo tan antiguo como Santiago del Estero —fundador de todos los demás— ha tenido cómo gestar, a través del tiempo y sus heroínas, el pulido códice de su estética femenina. Hasta ahí llegó, en efecto, el gesto sublime de Agustina Palacio de Libarona, la inefable mártir del Bracho, y el halo purificante y cierto de aquel fervor cristiano que se llamó María de la Paz y Figueroa, la beata Antula, como se la llamaba cariñosamente.

De todos estos matices recios ha venido cargándose el alma alegre y luminosa de la mujer actual. Sin dar nuevos matices a la tragedia de su espléndido pasado, es hoy el esplendor de su historia. Una Catalina Trejo y una Carmen Iturbe, tienen cabida en todas las sonrisas de la gratitud colectiva de una o varias generaciones.

A las tejedoras del siglo pasado, verdaderas y excepcionales artistas de una creación afortunada, suceden escritoras y poetisas como Francisca Jacques, María Alluya Rueda, Clementina Rosa Quenel y Blanca Irurzun.

A Catalina de Enciso superó en coraje doña Carlota Moscaría, la caudilla de revólver al cinto de los obrajes santiagueños. Y la mano pródiga y abierta a todas las emociones y virtudes de doña Virginia Córdoba traspone los horizontes del alma con la elegante suavidad de su inquebrantable energía.

Mujeres excepcionales y virtuosas, luchadoras y abnegadas, silenciosas y leales, han quedado aprisionadas en los secretos de la selva con los encantos y misterios de su vida inmortal. La belleza plástica de cada una está acuñada en el finísimo halo de esta frase ya proverbial: "Santiago no tiene riendas, pero sujeta".

Eso. Sujetar. Sofrenar. Labor fuerte y criolla que sólo puede hacer esta mujer frente al potro de las pasiones y las lejanías. Quien ha caído bajo el embrujo de su mirada, ya no reconquista la libertad. No es un hada que actúa desde las sombras. Es, simplemente, una hospitalidad, una palabra amable, una actitud honrosa, un rostro bello y fresco.

Sobre un fondo de bosques vírgenes, la mujer santiagueña es su profundidad deliciosa, a la cual es difícil llegar, pero de donde jamás se retorna.

POESIA MIA

por Ricardo Ríos

Ed. Castellví

Libro de juventud, de versos inspirados en el sentimiento del amor o en pensamientos que, como suele ocurrir en los años juveniles, se tiñen de una melancolía inexplicable, los poemas que Ricardo Ríos reúne en este libro se leen con simpatía porque están expresando a un temperamento sensible, delicado, que sin duda encontrará, en el ejercicio literario, formas más comunicativas y precisas para revelar su intimidad. Ya en algunas composiciones de este libro inicial, Ríos alcanza la forma apropiada para su mensaje, como en "El perro color ceniza", "Canción de la niña sentada en la piedra", "La quise mucho", "En brazos de la serrana" o "La noticia".

Editó Castellví de esta ciudad en un volumen de 126 páginas.

ODA MARITIMA

por Rafael Alberti

Ed. Losada

En su Colección Poetas de España y América, la Editorial Losada ha publicado este volumen de poemas del gran lírico español Rafael Alberti, una de las figuras cumbres de la poesía contemporánea. El autor dedica su obra a Cádiz, la ciudad más antigua del Occidente que abrió sus ojos a la luz del Atlántico en el año 1.100 antes de Cristo. Al celebrar ahora su [illegible], [illegible] le ofrece desde lejos este poema, "un hijo fiel de su habla". Siguen a "Oda marítima" "Baladas y canciones del Paraná", que el poeta define: "El río como [illegible] del viento que viene y va".

En esta orilla que me duele tanto...

I

Estuvo aquí, sobre esta playa mía.
Su paso breve, musical, seguro,
más de una vez se oyó cuando esculpía
la arena blanda y el guijarro duro.

Y aquí la tuve, enamorada, un día:
la seda fina de su pelo oscuro
palpitante y profunda parecía
que inauguraba su temblor más puro...

Aquí también, con delicado acento,
su alma, entre silencios repentinos
fundó el embrujo de su sentimiento.

¡Ser siempre esencia del amor y el canto,
plena de luz y de colores finos
como esta orilla que me duele tanto!

II

Era de ver su gracia, la [illegible]
que enjoyaba su mundo, y esa cosa
tan suya, personal, de primavera
definitivamente luminosa.

Y era de oírla en la [illegible]:
palabra suave, dulce, [illegible],
que ayudaba a creer como si fuera
la fábula mejor y más hermosa...

Y era de verla cuando, ya rendida
por su duende plural se desataba
como un viento de amor sobre la vida.

¡Alma de asunto tan sencillo y [illegible]
que toda su entidad se revelaba
como si se estuviera dibujando!

PARA EL LITORAL — JOSE EDUARDO SERI — GUALEGUAY

CRISTIANOS EN POMPEYA

Por
P. Attilio Dabini

PARA EL LITORAL — ROSARIO

De Pompeya, la tradición nos ha legado la imagen de una feliz ciudad pagana bruscamente sepultada por la furia ardiente del Vesubio. Esta imagen ofusca, para muchos, la idea de la Pompeya real que participaba humanamente de la vida e inquietudes de la época. Por ejemplo, poquísimo se había hablado hasta ahora de la presencia del Cristianismo en Pompeya. Amén de su carácter de ciudad de goces, en general se ha considerado que su destrucción (año 79 de nuestra era) ha sido demasiado prematura para que pudiese afirmarse en ella la nueva fe, signo de inquietud espiritual y anhelo de renovación social no menos que religiosa.

Sin embargo, en 1937, el estudioso Matteo Della Corte señalaba el descubrimiento, en Pompeya, de dos criptogramas del Padre Nuestro: prueba de que había un núcleo cristiano en la ciudad, antes del 79. Los criptogramas constaban de cinco palabras, de cinco letras cada una, dispuestas en cuadrado; y eran: Rotas - Opera - Tenet - Arepo - Sator. Componían un signo secreto, escogitado a raíz de las primeras persecuciones contra los cristianos, en reemplazo de las palabras Pater Noster y del símbolo místico alfa y omega harto reconocible.

Según Della Corte, el criptograma nació en Roma, tras la primera persecución sufrida por los cristianos de la Urbe, los cuales, como dice Tácito, ya formaban una ingens multitudo. Es cosa probada que los cristianos de Roma recitaban en latín el Padre Nuestro, plegaria que, según es tradición, habría sido dictada a los apóstoles y discípulos por el propio Jesús. También se cree que los primitivos cristianos debían tener conocimiento del símbolo alfa y omega, así como de su significado místico, aún antes de que fuese divulgado por el Apocalipsis de San Juan, que es de la época de Domiciano. En efecto, el referido símbolo debió haberse divulgado a través de las tantas narraciones de hechos y dichos de Jesús que, según atestigua San Agustín, circulaban entre los primeros cristianos, junto con las versiones latinas de los Evangelios. Parece también que la enigmática palabra maranatha, con que termina la primera Epístola de San Pablo a los Corintios, debe interpretarse, según Hommel, como una expresión equivalente al símbolo alfa y omega. Dividida la palabra así: Maran - A - Tha, se la puede leer del siguiente modo: "Nuestro Señor es Aleph y Tau". Siendo aleph y tau, respectivamente, la primera y la última letras del alfabeto hebraico, como alfa y omega lo son del griego, se tiene equivalencia entre la expresión de San Pablo y el símbolo [illegible] difundido en toda la cristiandad con el significado de: "Nuestro Señor es principio y fin de todas las cosas".

Volvamos a Pompeya. Della Corte cita una inscripción descubierta en 1862, en la cual se menciona explícitamente a los Christiani. Y había asimismo de una cruz latina, de brazos ligeramente desiguales, que se [illegible] un recuadro de estuco en una pared del pistrinum (panadería) de la esquina de la Casa de Pansa; remataba la estantería en que se colocaban los panes, y era bien visible desde la calle. La aludida inscripción y esta cruz fueron objeto de discusión, en la época de su hallazgo; y el escepticismo general terminó por relegarlas al olvido.

Sin embargo, se trata de documentos importantes, no sólo como prueba de que existían cristianos en Pompeya, sino también de la rapidez con que se difundió el Cristianismo en el mundo occidental, y particularmente en Italia. Por lo general, se ha creído que el sagrado emblema de la cruz se ha difundido lentamente entre los mismos cristianos, a causa del sentimiento de repugnancia que provocaba el scandalum crucis, o sea por la idea infamante implícita en la cruz, que era instrumento de castigo para las culpas más torpes y bestiales. Pero parece que no ha ocurrido así. Monseñor [illegible] pudo encontrar no menos de quince cruces —latinas, equiláteras, gamadas, etc.— inmediatamente postevangélicas. Si había [illegible] la idea de la cruz, era [illegible] los paganos. Lo que para los paganos era infamante, para los cristianos realizaba la idea de martirio.

Como se sabe, a partir de Constantino, el primer emperador cristiano, la Cruz pudo ser libre y públicamente ostentada. Pero parece que hasta el año 64, o sea hasta la primera persecución de Nerón, existió de hecho igual libertad: las cruces, en efecto, comenzaron a desaparecer cuando los cristianos, perseguidos se vieron en la necesidad de recatarse tras símbolos menos evidentes.

CHAVES

por Eduardo Mallea

Ed. Losada

A la Colección de Novelistas de España y América que publica la Editorial Losada, pertenece esta obra en la que Eduardo Mallea refirma sus excepcionales [illegible] de escritor. Esta novela es la vida de un hombre [illegible] [illegible] a su trabajo a su aserradero, [illegible] compañeros de trabajo [illegible] hasta la agresión [illegible] ante la serenidad del hombre [illegible]. En la vida de Chaves, el hombre que una y otra vez habló, y las palabras [illegible]. La profundidad del tema y la belleza [illegible] de Mallea [illegible] "[illegible]" y "[illegible]".

Imprimieron los talleres de artes gráficas de [illegible] para el sello editor Losada.

Estado del tiempo

La temperatura llegó a 19o.

Una jornada agradable, de condiciones climáticas con todas las características de un otoño normal, disfrutó la ciudad; en las primeras horas se hizo sentir una temperatura que llegó a 8 grados, ascendiendo después hasta mediada la tarde, en que volvió a descender ligeramente por el viento del cuadrante sureste que sopló con cierta intensidad, con una presión barométrica normal.

Diario "El Litoral". — A las 13: barómetro, 761,50; temperatura del aire, 18o 5; higrómetro, 42 o.o; viento, S.E.; temperatura máxima, 19o.

Colegio de la Inmaculada Concepción. — Presión atmosférica, 763,70; temperatura mínima, 6o.8; máxima, 18o.2; humedad relativa, 48 o.o; viento, S.E.; velocidad, 10 kilómetros por hora.

Boletín preparado por el servicio meteorológico nacional, con la colaboración del gobierno de la provincia

Estado general del tiempo en la provincia, a las 8: Santa Fe (Capital): presión, 761,40 mm.; temperatura mínima, 6º; humedad relativa, 75 o|o; viento SE, velocidad 15 km.h. Casilda: temperatura, 3º; mínima, 2º; viento SO, velocidad 9 km.h.; tiempo bueno. Ceres: temperatura, 8º, mínima, 6º; viento SO, velocidad 3 km.h., tiempo: cielo cubierto. Rafaela: temperatura, 6º, mínima, 5º, viento S, velocidad 14 km.h., tiempo: cielo cubierto, con claros. Rufino: temperatura, 6º, mínima, 0º, viento SO, velocidad 3 km.h.; tiempo bueno. San Javier: temperatura, 9º, mínima, 7º, viento S, velocidad 14 km.h.; tiempo: cielo semicubierto. Vera: temperatura, 11º, mínima, 10º; viento S, velocidad 14 km.h.; tiempo: cielo cubierto, con claros.

Rutas en la provincia, en general buenas.

Pronóstico del tiempo: domingo y lunes nublado, descenso de temperatura, al sur y centro lluvias parciales con leve ascenso de temperatura en el norte.

El Banco Provincial comprará títulos de la Ley de Conversión

Para atender el servicio de amortización de títulos Provincia de Santa Fe, Empréstito Interno de Conversión y Consolidación, 3½ %, 1946, ley Nº 3107, garantizados con fondos de las leyes nacionales 12.139, 12.143 y 12.147, que vencerá el 15 de junio próximo, el Banco Provincial de Santa Fe, como agente pagador, ha licitado la adquisición de 1.397.300 pesos nominales en dichos títulos.

Las propuestas serán recibidas en la casa local del Banco Provincial y en la casa Buenos Aires, hasta el 28 del mes corriente; y en la casa Rosario del Banco Provincial de Santa Fe hasta el 28 del actual; a las 14.15 serán abiertas las propuestas.

REALIZOSE ANOCHE LA DEMOSTRACION AL Sr. HUGO MAC DOUGALL



El Sr. Mac Dougall y la Sra. Nora Lagos, directora de "La Capital", durante su visita a este diario rodeada de los obreros gráficos y miembros de la redacción.

Se realizó anoche la demostración que escritores, artistas y periodistas locales ofrecían al señor Hugo Mac Dougall, en reconocimiento a su labor literaria como director del suplemento ilustrado del diario "La Capital" de Rosario. Numerosa concurrencia asistió al banquete y en la cabecera rodearon al agasajado su esposa Sra. Nora Lagos, y representantes de entidades culturales.

Ofreció la demostración el Dr. Roberto G. Beguelin y seguidamente la Sra. de Vergara entregó una orquídea a la señora Lagos y tuvo palabras de elogio para su labor como directora de "La Capital". A continuación hablaron varios oradores para referirse a la obra litoralense que realiza el director del suplemento del colega rosarino.

Discurso del Sr. Mac Dougall

Comenzó diciendo el agasajado: "Amigos míos: agradezco este homenaje desde lo más profundo de mi corazón. También quiero decirles que he dudado mucho antes de aceptarlo porque la idea de darle al suplemento una orientación litoralense me parece tan simple, tan natural que creo que cualquier argentino, puesto en mi caso, hubiera hecho lo mismo. Hazaña tan humilde no merecía los honores de este cordial homenaje... Lo acepto, sin embargo, porque me da oportunidad para hacer extensiva esta cordialidad a todos los que pusieron su entusiasmo, su talento y su cariño para el mejor logro de estos propósitos, y, también, porque al no haber sido aventada aún completamente la inclinación colonialista y extranjerizante de nuestra cultura, se hace necesario no desperdiciar ninguna ocasión en que esa lucha pueda plantearse. Esta mesa, compañeros, en la que se han reunido tantos auténticos valores del litoral, tiene el claro significado de una linda batalla ganada a los copistas que creen todavía que la cultura argentina puede enorgullecerse con remedos europeos en vez de aferrarse como lo hacemos nosotros con toda el alma, con toda la sangre, a la cálida entraña de nuestra tierra.

"Por lo demás, amigos, el suplemento de "La Capital" no podía tener otra fisonomía sin ser infiel a la más limpia tradición de este diario. Ya en 1867, su fundador, Ovidio Lagos, estampó en las páginas recién nacidas que ellas pertenecerían al pueblo, es decir: a sus afanes, a sus ideales, a sus alegrías, a su voluntad de vivir a fondo su originalidad sin atarse a la servidumbre de ninguna otra cultura. No otro sentido tuvo el movimiento de Mayo y la declaración de 1816. El pueblo argentino quiso ser él mismo. Por eso todo movimiento material o espiritual que tienda a lo contrario ofende a los antepasados y compromete a los que han de venir.

"A Ovidio Lagos, señores, le tocó vivir una época en que se preparaba, consciente o inconscientemente, la desvirtuación de los móviles históricos que nos dieron vida en el concierto de las naciones. Evoquemos al fundador de "La Capital" cruzando el Paraná después de su entrevista con Urquiza y madurando, quizá, la frase que había de ser guía y bandera de su actuación periodística, y comprenderemos por qué resolvió ponerse definitivamente al lado del pueblo que por aquellos días empezaba a ser traicionado. Es que el país se organizaba con pujanza pero a espaldas del pueblo olvidando en el afán del progreso a cualquier costo lo que era necesario defender: la personalidad de nuestra patria. Era la época de los grandes proyectos y las descabelladas esperanzas.

Todo lo que era raíz, nervio de nuestra personalidad se abandonaba en la urgencia de absorber lo extranjero ya fueran inmigrantes, máquinas, libros, profesores y hasta modos de vivir y de soñar. Había que cambiarlo todo sin tener a la vista un plan madurado que preservara nuestra nacionalidad. Quizá debamos admitir que aquellos hombres querían engrandecer la patria de buena fe, pero la verdad es que la empequeñecían reduciéndola a la condición de una colonia tanto en lo físico como en lo espiritual. Por eso, Ovidio Lagos quiso dejar sentado su disconformismo por su sospecha de que todas las cosas que eran del pueblo iban a terminar en manos extrañas, o, por lo menos, en poder de unos pocos usufructuarios de esa carrera incontrolada hacia el progreso que emborrachaba de extranjerismo, suicida aún a insospechables mentes argentinas. Por eso, desde sus columnas que pertenecían al pueblo, él denunció ardientemente la guerra de la Triple Alianza movida por sutiles maniobras imperialistas que nada tenían que ver con los verdaderos sentimientos del pueblo hacia nuestros valientes hermanos paraguayos; por eso, también, fué uno de los primeros que señaló los altos valores humanos del Martín Fierro en el que se cantaba magistralmente el dolor de los gauchos, vilipendiados por la oligarquía incipiente que alambraba las pampas a mansalva. Basta citar estos dos ejemplos, para dejar bien sentado que la creación de estas páginas literarias dedicadas a exaltar la belleza inmediata a una sensibilidad litoralense, responde a un deber que se ha impuesto "La Capital" como imperativo de su tradición popular y de su claro sentido de los nuevos tiempos.

"De eso, sí, podemos estar orgullosos todos nosotros porque nuestro suplemento gráfico y literario colabora, estoy cierto, desde su plano cultural con la gran obra de la Revolución que tiene urgencia de recuperar el tiempo perdido en veleidades colonialistas y ahondar en lo argentino indagando su escondida esencia y su amado paisaje. Tanto vale para el país la compra de un ferrocarril extranjero que maniataba su economía dirigido por manos extrañas al interés nacional, como la labor del poeta, del artista que logra destilar en su espíritu aunque sólo sea una gota de belleza propia, diferenciada, que pueda ser mostrada al mundo como una joya de nuestro solar. Por eso nuestra labor, compañeros, es importante y debemos realizarla con fe en la seguridad de que somos en nuestra medida arquitectos del porvenir. El general Perón, conductor de ese movimiento de recuperación nacional al que todos estamos adscriptos consciente o inconscientemente, nos ha allanado el camino al destruir los focos económicos del privilegio colonialista, facilitándonos así nuestra ruda batalla por destruirlo en los espíritus. En ese sentido, desde nuestra modesta trinchera, que es el suplemento de "La Capital", no debemos darle cuartel al enemigo de nuestro ideal. Que nadie se filtre con las consabidas ideas universalistas que esconden el cuchillo bajo el poncho. Queremos ser argentinos, y entre los argentinos, litoralenses, porque el litoral es nuestro ámbito y es necesario que amemos y enseñemos a amar todo lo que le pertenece, ya sean peces o pájaros, ya sean bosques o ríos, ya sean las tierras del trigo y el maíz o las islas que se desgranan en camalotes, sin olvidar al hombre, a su drama y a su misterio.

"Para realizar esta obra, diré para terminar amigos del litoral, contamos con el lazo de unión del río más hermoso del mundo. Que él nos sea propicio como lo fueron siempre los grandes ríos en la historia de las civilizaciones. Y que Dios y nuestro patriotismo nos ayuden y nos inspire".

Actividades de los directores de "La Capital"

Ayer a las 19 el señor Mac Dougall y su esposa, después de recibir los saludos del arzobispo monseñor Nicolás Fasolino, presidieron una reunión de escritores y plásticos locales en los salones de la agencia de "La Capital". En el transcurso de esta reunión hizo uso de la palabra el doctor Isaac Aizemberg.

A las 20 la Sra. Lagos visitó la sede de la Casa del Canillita donde fué agasajada por los vendedores de diarios, oportunidad en que habló el secretario general del gremio señor Angel Angelucci, y a las 20.30 concurrió al Sindicato de Prensa donde recibió el saludo de los periodistas locales.

Esta mañana la directora de "La Capital" en compañía de su esposo y de escritores de nuestro medio, visitó este diario departiendo durante largo rato con miembros de la dirección y redacción y con los obreros gráficos de los talleres.

Ha sido esclarecido un crimen cometido en Florencio Varela

EVA PERON, 16 (APA).— Una paciente investigación permitió esclarecer un crimen perpetrado hace un año en la localidad de Florencio Varela, y del que resultara víctima Juan Saavedra Sanchi.

En enero de 1953, Saavedra Sanchi, argentino, de 46 años de edad, desapareció misteriosamente y, enterado de lo ocurrido, el director de Investigaciones dispuso que el comisario José María Acosta se abocara a la pesquisa. Tras activas indagaciones se logró establecer que Ricardo Núñez, argentino de 26 años, hijo de la compañera de Saavedra, no sería ajeno al hecho e interrogado largamente concluyó por confesarse autor de la muerte de su padrastro, sepultando después su cadáver en los fondos de la casa. Refirió, asimismo, que cometió el grave hecho impulsado por el profundo odio que sentía contra Saavedra desde niño como consecuencia de un infame ultraje que aquél le hiciera cuando tenía 7 años. Saavedra Sanchi, que era hombre inescrupuloso y sin moral, había atentado contra las hijas de su compañera y contra sus propios descendientes.

Estrellóse una moto y perdieron la vida sus dos tripulantes

SAN JUAN, 16 (APA). — Un sensible accidente de tránsito, que costó la vida a dos empleados de la sucursal del Banco de la Nación Argentina en la localidad de Media Agua, se produjo en circunstancias que los mismos, Miguel Arcejo y Alberto Rojas, se dirigían en una motocicleta a la capital de la provincia para disfrutar del fin de semana.

La moto, que era conducida por Arcejo, se estrelló contra un camión a cargo de Jacinto Zabaleta, que marchaba en sentido contrario, falleciendo ambos ocupantes en forma instantánea. La noticia del luctuoso suceso causó vivo dolor en todos los círculos de la ciudad, donde las víctimas gozaban de generales simpatías.

La policía dispuso el traslado de los cadáveres al Hospital Rawson, y la detención, hasta tanto se deslinden responsabilidades, del conductor del camión.

Un voraz incendio se produjo en la fábrica de galletitas Bagley

BUENOS AIRES, 16 (APA).— En las últimas horas de la tarde de ayer se produjo un voraz incendio en el edificio que la fábrica de productos alimenticios Bagley y Cía. S. A. posee en General Hornos 254, en el barrio Constitución.

El edificio en cuestión, cuya construcción es antigua, consta de planta baja y cuatro pisos y el fuego se inició en la planta baja propagándose rápidamente a todo el local.

Inmediatamente se hizo presente en el lugar del suceso una dotación de bomberos del cuartel Barracas, que solicitó refuerzos dada la magnitud del siniestro.

Las llamas cobraron mayor intensidad entre las 20 y 20.30 y los bomberos debieron intensificar sus esfuerzos dándose a la tarea de retirar varios tanques con combustible que se hallaban depositados en el segundo piso.

Entre tanto, se hicieron presentes en el lugar del hecho varias ambulancias de distintas policlínicas para prevenir cualquier accidente.

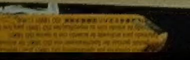
A las 20.30 se había logrado circunscribir el fuego, pero se seguía trabajando con las 15 líneas de mangueras.

Según declaraciones de los señores del establecimiento, Nicolás Fleigmann, Silvano Montevedia y Nicolás Graziano, el fuego fué advertido en circunstancias que se desprendían grandes chispas de un tablero, presumiéndose que el origen se debió a un corto-circuito.

La firma gira con un capital de 24 millones pesos y posee seguros en varias compañías por un total de 150 millones. Las pérdidas ascienden a $ 3.000.000.

Fué mordida por un perro una niña

Ayer después de las 11, en circunstancias que la niñita Blanca Liliana Vadeira, de 3 años de edad, que vive con sus padres en Días Parera y Perú, se hallaba jugando en el Parque Juan de Garay, fué mordida por un perro en el pómulo derecho causándole una lesión de la que fué curada en el Policlínico Iturraspe. Fué notificado el propietario del can para que lo someta a revisación en el Instituto Antirrábico.



UN CENSO MINERO E INDUSTRIAL HARASE EN JUNIO PROXIMO

BUENOS AIRES, 16 (APA) — El 30 de junio próximo, según lo estipula un decreto del Poder Ejecutivo, será levantado en todo el territorio de la Nación un censo minero, industrial y comercial.

El relevamiento será dirigido por el Ministerio de Asuntos Técnicos de la Nación, por intermedio de la Dirección Nacional del Servicio Estadístico y cuya ejecución estará a cargo de los gobiernos provinciales y territoriales de acuerdo con las normas de carácter técnico que se establezcan.

Todas las escuelas nacionales y provinciales actuarán como unidades básicas de acción censal y los maestros nacionales o provinciales que actúen en escuelas primarias serán considerados agentes censistas sin otro requisito que el de su propio nombramiento en el cargo que ocupan y en el lugar de trabajo.

En los considerandos del decreto se hace constar que los datos estadísticos que proporcione el nuevo censo permitirán al Poder Ejecutivo la conducción más acertada de los planes quinquenales. En la parte dispositiva se agrega que las tareas censales tendrán el carácter público y no podrán renunciarse sin causa debidamente justificada y que todos los organismos y dependencias del Estado colaborarán prestando el concurso que les sea requerido para la ejecución del censo.

Se agrega que la Dirección Nacional del Servicio Estadístico proporcionará a los gobiernos provinciales y territoriales los cuestionarios, instrucciones, planillas y credenciales necesarias para la ejecución uniforme del relevamiento censal en todo el país. Fijará la fecha para el empadronamiento previo y tendrá a su cargo la compilación final y publicación de los resultados. Los gobiernos provinciales y territoriales procederán a efectuar el relevamiento previo de las explotaciones mineras, industriales y comerciales de sus jurisdicciones.

Finalmente el decreto dispone que a partir del 10 de agosto próximo las reparticiones nacionales exigirán como requisito previo para dar curso a cualquier trámite iniciado por un minero, industrial o comerciante, la acreditación del cumplimiento de la obligación censal.

Mantendrán los precios en Pte. Perón para la recolección de algodón

RESISTENCIA, 16 (APA). El consejo provincial de la Federación Argentina de Sindicatos Agrarios (F.A.S.A.) advierte a sus afiliados que no se modificarán los precios que se pagan en la actualidad para la recolección del algodón.

Al respecto dió a publicidad el siguiente comunicado: "Debido a versiones que han hecho circular en el interior de la provincia, personas o entidades mal intencionadas, con fines de confundir el buen entendimiento que debe reinar entre los trabajadores del campo, alegando que los precios por la recolección del algodón sería aumentados, el consejo provincial de la entidad se hace un deber en desmentir en forma terminante esos rumores que se propagan con fines insidiosos, advirtiendo a los afiliados de sus seccionales y a todas las colonias en general, que el único precio que rige para la presente cosecha es el de $ 6 los diez kilógramos, según el acuerdo establecido por resolución del 11 de febrero de 1953".

Zafó de su varadura el buque "Alain L.T."

BUENOS AIRES, 16 (APA) —Zafó por sus propios medios de su varadura el buque de bandera francesa "Alain L. T.". La nave había quedado varada a la altura del kilómetro 48 del canal Nuevo.

En Gualeguaychú la comuna pavimentará más de cien calles

PARANA, 16. — El Concejo Deliberante de la ciudad de Gualeguaychú aprobó un proyecto enviado por el intendente municipal por el que se resuelve la pavimentación de más de cien calles. Con la nueva ordenanza se abarcará a casi toda la planta urbana, quedando muy pocas calles sin incluirse.

Inspección de criaderos de aves

PARANA, 16. — El gobierno de la provincia viene cumpliendo por intermedio de la Dirección de Ganadería y Granja una intensa acción de sanidad avícola en la lucha contra la "Salmonella Pollorum" de las aves. Personal de esos organismos ha inspeccionado en los últimos días 31 criaderos con un total de 21.791 aves las cuales han sido tratadas con suero en las localidades de Hernández, Isletas, Crespo, Campo Espinillo, Algarrobito, San José, Colonia Merou y Sauce.

El gobierno facilita a los agricultores este servicio en forma gratuita, pudiendo solicitarse el mismo, dirigiéndose por correspondencia o personalmente a la subsecretaría de Economía, Laprida 77, o a la Dirección de Ganadería y Granja, Méjico 12, de esta capital.

Cesión de una fracción de tierra

PARANA, 16. — Por decreto del Poder Ejecutivo se autorizó al escribano mayor de gobierno a extender la escritura traslativa de dominio de la fracción de tierra propiedad de la provincia, compuesta de 1.473 metros cuadrados, ubicada en la ciudad de Gualeguaychú, a favor de la Asociación Entrerriana Criadores de Aves, Conejos, Abejas y Fomento de Granja de la misma localidad.

En esta fracción de tierra dicha asociación instalará su sede social y demás dependencias.

Nuevos jefes de policía departamentales

PARANA, 16. — Han sido designados nuevos jefes de policía en tres departamentos. En Villaguay desempeñará esas funciones el señor Carlos S. Fava, que ocupaba idéntico cargo en Colón. En este departamento fué designado el señor Carlos Carbona, ex jefe de policía de Gualeguay, quien será reemplazado en este último cargo por el comisario de la Jefatura de Policía de la provincia, señor Eloís Ojeda.

Constitución de una cooperativa

PARANA, 16. — En cumplimiento de la misión relacionada con la constitución de una cooperativa de horticultores, funcionarios de la Dirección de Política Social Agraria prosiguieron con la jira iniciada hace un tiempo por las distintas chacras ubicadas en el ejido de la ciudad.

Esta cooperativa estará destinada a proporcionar a la población de Paraná verduras de excelente calidad y a precios económicos, ya que las hortalizas se venderán directamente al público.

Distribución de un impuesto

PARANA, 16. — Por decreto del Poder Ejecutivo se aprobó la liquidación relativa a la participación de las municipalidades provinciales sobre el producto de la ley 12.954 de impuesto a los réditos, ventas, beneficios extraordinarios y ganancias eventuales. La suma a distribuirse alcanza a $ 29.880.47.

Exención de impuestos a una firma

PARANA, 16. — Por un decreto del Poder Ejecutivo se declaró a la firma Miguel Gonnaro, de Gualeguaychú con fábrica de bloques huecos, bovedillas para techos, ventanales, vigas y lajas de hormigón, acogida a los beneficios de la ley 3281 y decreto No. 1423. En consecuencia dicha firma queda eximida del pago de todo impuesto provincial o municipal creado o a crearse durante el período de 10 años.

Provisión de un grupo electrógeno

PARANA, 16. — El gobierno de la provincia está empeñado en dotar de todos los elementos necesarios para su normal funcionamiento, a la cabaña zootécnica y criadero avícola de la provincia, dependiente de la Dirección de Ganadería y Granja.

Por reciente decreto, el P. Ejecutivo ha dispuesto se dote al mencionado establecimiento de un grupo electrógeno de 6 H.P. para lo cual se ha autorizado a la Dirección de Suministros, efectúe el correspondiente llamado a licitación pública.

Hubo hoy comicios en Checoslovaquia

VIENA, 16 (UP). — En preparación para las elecciones que tienen lugar hoy en Checoslovaquia, el movimiento norteamericano "Cruzada por la Libertad", soltó ayer en Austria miles de globos que el viento hizo caer en el país checo y que llevaban un mensaje en los dos idiomas del lugar (checo y eslovaco) invitando al pueblo a que votara contra el comunismo. El éxito de campañas anteriores se puso de manifiesto cuando el gobierno checo las denunció violentamente por radio y protestó oficialmente ante el gobierno de Estados Unidos.

Anoche, la cadena de radio checa respondió con la transmisión de un discurso contra Estados Unidos por Mohumil Lausman, que fué viceprimer ministro checo y desapareció misteriosamente de Austria el mes de diciembre pasado.

Los desterrados checos y otros observadores de Viena creen que Lausman fué secuestrado de Austria por los comunistas y que pronunció el discurso contra Estados Unidos bajo amenazas.

Las elecciones de hoy, que son municipales, son las primeras que se efectúan en Checoslovaquia desde 1948. La victoria de los candidatos comunistas es un hecho, pues el único partido que participa en ellas es el oficialista "Frente Nacional". Radio Praga informó hoy que el presidente, Antonin Zapotocky, y el primer ministro, Viliam Siroky, estuvieron entre los primeros en votar cuando se abrieron los comicios esta mañana.

La campaña de globos con motivo de las elecciones, es la más grande que ha hecho hasta la fecha la "Cruzada por la Libertad", movimiento que funciona con capital particular y que también sufraga los gastos de radio "Europa Libre" que hace transmisiones para los países del telón de hierro.

El verano pasado, la "Cruzada por la Libertad" dejó caer en Checoslovaquia 12 millones de folletos por medio de globos, que casas checos trataron en vano de derribar. En las últimas dos semanas, valiéndose del mismo sistema 3 millones de hojas sueltas a propósito de las elecciones, inundaron el país.

Realiza gestiones en Tokio el secretario de Defensa de EE. UU.

TOKIO, 16 (UP). — El Sr. Charles Wilson, secretario de la Defensa, quien se encuentra actualmente en Tokio en viaje de información, conversó con el Sr. Shigeru Yoshida, primer ministro japonés. Ayer había conversado con el Sr. Ohazaki, ministro de Relaciones Exteriores. Según los medios bien informados, el Sr. Wilson durante estas entrevistas habría eludido las cuestiones apremiantes planteadas por sus interlocutores, limitándose a declarar que la situación en el Lejano Oriente se ha hecho difícil y que en ocasión de la visita del Sr. Yoshida a Wáshington, el mes próximo, el gobierno norteamericano podrá precisar su política en Asia oriental.

CAÑONEAN LA BASE DE PHULY FUERZAS ROJAS INDOCHINAS

HANOI, 16 (UP). — Las fuerzas del Vietminh, dirigidas por los comunistas, atacan con intenso fuego de morteros y ametralladoras pesadas la posición de Phuly, uno de los emplazamientos más importantes del sistema defensivo del delta del río Rojo, a unos 48 kilómetros al sur de Hanoi. Un vocero del alto mando francés dijo que las fuerzas comunistas "hostilizaban" con intensidad esa plaza y que los bombarderos y cazas franceses intervenían muy activamente contra el enemigo.

Los franceses están reforzando la posición, que constituye una encrucijada que lleva directamente a Hanoi y los ricos centros arroceros y textiles del sureste del río Rojo. Los efectivos vietmineses que se vieron obligados a huir el jueves ante el cerrado fuego de artillería y los repetidos asaltos aéreos de la Unión Francesa, se reagrupan ahora apresuradamente.

Aclamaron en Londres a la reina Isabel II

LONDRES, 16 (UP). —El automóvil que conducía a la iglesia a la reina Isabel y al duque de Edimburgo, difícilmente pudo abrirse paso entre la multitud que seguía vitoreando a la soberana 24 horas después de su regreso del viaje alrededor del mundo.

La policía se vió en aprietos para contener a la muchedumbre que se había congregado en las afueras del templo. Isabel II respondió presenciar la salida de la soberana. Isabel II respondió a las manifestaciones de simpatía de la multitud con saludos constantes desde su automóvil. Mientras tanto, millares de londinenses acudieron hoy al muelle donde está amarrado el yate "Britannia", en que llegó ayer la reina, para observar la suntuosa nave que fué diseñada especialmente para poderla convertir en barco-hospital en tiempos de guerra.

La investigación de espionaje soviético iníciase en Canberra

CANBERRA (Australia), 16 (UP). — Es considerable el interés público por la investigación del espionaje soviético en este país. Mañana, en un salón de baile convertido en tribunal, la real comisión australiana encargada de la investigación, realizará la primera audiencia. Sesenta periodistas australianos y extranjeros estarán presentes en las audiencias, a las que concurrirá asimismo el presidente de la Asociación de Abogados de Estados Unidos Maurice J. Morris.

Se espera que las audiencias ocupen tres días y se ignora si comparecerá como testigo el ex diplomático soviético Vladimir Petrov. La investigación fué precipitada precisamente por la actitud de Petrov, que abandonó la embajada de la Unión Soviética y solicitó asilo al gobierno australiano, al que reveló los pormenores del espionaje soviético.

Protestando por la forma en que las autoridades australianas se comportaron al conceder asilo a Petrov y a su esposa, también empleada de la embajada, el gobierno de Moscú rompió sus relaciones con Australia.

Integran la comisión investigadora tres miembros de la Corte Suprema de Justicia de Australia, los magistrados William Owen, que la preside, Roslyn Nhalp y George Ligertwood.

Agasajan en San Pablo al presidente libanés

SAN PABLO, 16 (UP). — El presidente del Líbano Sr. Camille Chamoun, presidió esta mañana una sencilla, pero significativa ceremonia de cambio de denominación de una avenida a la que se dió el nombre de "República del Líbano". A continuación el Sr. Chamoun recibió en el club Monte Líbano a gran número de personas, y más tarde almorzó en el palacete de Karem Simao Racy, que da sobre la avenida Brasil, en el barrio-jardín América. Esta noche la colonia libanesa agasajará con una comida al ilustre visitante en el club Homs, uno de los principales centros sociales de la ciudad.

ESPERANZA
Se están organizando los actos del Día del Reservista para el 25

ESPERANZA, 16. — Con motivo de celebrarse el 25 de mayo, la efemérides patria y el Día del Reservista, la junta departamental de la Defensa Antiaérea Pasiva, organiza el desfile de los reservistas que contará con la presencia de los servidores de aquel organismo.

Con ese motivo se ha dispuesto que la concentración de los reservistas se realice el 25, a las 9 en el local de la Jefatura de Policía desde donde saldrá la columna cívica para trasladarse hasta la plaza San Martín, donde se procederá a izar el pabellón de la patria y luego se depositarán ofrendas florales al pie del Monumento a la Agricultura. Finalmente se realizará el desfile.

Club de planeadores: El Club de Planeadores ha resuelto la organización de una importante rifa cuyo producto se destinará a la construcción de su sede propia y a la adquisición de un velero bi-plaza. La rifa cuyo primer premio consistirá en una casa habitación a construirse en cualquier punto de la provincia donde esté radicado el que resulte ganador, tendrá un segundo premio valor $ 6.500 y el precio del boleto será de $ 25.

El IIo. Premio Ciudad de Esperanza: Las autoridades del Club Ciclista Esperancino están abocadas a la organización del IIo Gran Premio Ciudad de Esperanza, que a través de los años reune a los más calificados corredores de ese difundido deporte, concitando así el interés de los aficionados.

La prueba de este año se llevará a efecto el 30 del corriente sobre el ya tradicional Circuito de Las Fábricas sobre un recorrido total de 160 kilómetros.

Educativas: En la Escuela Normal Mixta D. F. Sarmiento fué objeto de una demostración de simpatías la Sra. Aurelia V. de Cattáneo, con motivo de haber sido confirmada [illegible]

RAFAELA
Habrá diversos actos en conmemoración de la revolución de mayo

RAFAELA, 16. — El 25 del actual, fecha en que se celebra el 144º aniversario de la revolución de mayo y el Día del Reservista, será festejado con diversos actos. Los reservistas locales participarán de la concentración popular que tendrá lugar en la plaza principal y se les ha invitado a que se reúnan a las 9.15 frente al Distrito Militar No. 27, para de allí realizar una marcha hasta el mencionado paseo.

El titular de la Jefatura de Policía ha invitado a todos los integrantes de los organismos de la Junta de Defensa Antiaérea Pasiva, cuya presidencia ejerce para que asistan al acto de referencia, citándolos a la hora indicada frente al local mencionado.

Torneo de ajedrez: El torneo oficial de ajedrez, organizado por el Círculo de Ajedrez "Roberto Grau", el que se denominó "Titi Girardini", terminó con los resultados siguientes: 1º Analicio Maine 8 y medio puntos; Dr. Alberto Bestolacrini, 7 puntos; Telmo Tessio, 4 y medio puntos; Marcelo Mai 4 puntos; Diego Linares, 3 puntos y Miguel Bergia, 2 puntos.

Reunión: El señor Calixto A. Marcos, de la empresa pavimentadora que lleva su nombre y que está trabajando en la ruta 34, ofreció un agasajo en el campamento de la empresa a autoridades locales y legisladores.

Basquetbol: Independiente se adjudicó el torneo oficial de basquetbol, al habérsele adjudicado el partido que tenía pendiente con Peñarol, por resolución de la Asociación Rafaelina de Basquetbol.

El conjunto campeón se mantuvo invicto a lo largo del importante certamen, en el que se clasificó segundo Atlético.

Fútbol: Se anuncia que el primer equipo de Lanús jugará en esta ciudad el día 25 con un equipo que formará la Liga Rafaelina de Fútbol.

Casamiento: El 24 del corriente será bendecido el casamiento de la señorita Nelly Guglielmone, de esta ciudad, con el señor Evaristo Gorosito, de Sarmiento.

Colegio Nacional. — Trabaja activamente la comisión organizadora de los actos conmemorativos del 25 aniversario de la fundación del Colegio Nacional, algunas de cuyas subcomisiones también están en plena labor para ordenar los distintos actos a cumplirse con aquel motivo. La comisión de referencia recibe adhesiones de ex alumnos del Colegio Nacional y numerosas personas vinculadas a la citada casa de estudios.

RECONQUISTA
Quedó constituído el consejo directivo de la Cooperativa Eléctrica

RECONQUISTA, 16. — En su primer reunión los miembros electos, el domingo último, por la asamblea de constitución de la Cooperativa de Luz y Fuerza Reconquista Limitada, se distribuyeron los cargos quedando constituido el C. D. de la siguiente manera: presidente Ing. Mario Capózzolo; vice, Dr. Héctor Lanteri Díez; secretario general, Francisco Cuelo; pro, Eduardo Banch; tesorero, Alberto Buyatti; pro, Ernesto Roberts; vocales: Carlos Corti e intendente municipal y presidente del Concejo Deliberante, que son miembros natos de la cooperativa; síndico contador nacional Máximo Picoli y suplente, contador nacional José Schlatter.

Cooperadora escolar: Se realizó la asamblea general ordinaria de la asociación cooperadora de la escuela No. 472 "Bernardino Rivadavia". Después de leerse la memoria y balance que arroja un saldo en caja de $ 3.207.26; se pasó a elegir los nuevos miembros que compondrán el C. D. por el período 1954-55, el que quedó constituido con la presidencia de la Srta. Delia del Mármol; secretario general, Carlos Serrichio y tesorero, Manuel Niekisch.

"Domingo F. Sarmiento": En la asamblea ordinaria que se llevó a cabo días pasados se han elegido los miembros que compondrán la C. D. para el ejercicio 1954-55, la que quedó integrada con las presidencias honorarias de la Sra. Consuelo Ch. de Calvo y Sres. Alberto Vrillaud y Eduardo Bianchi; presidente, Alejandro Chapero; secretario general, Sra. Irma P. de Paz y tesorero, Sr. Antonio Chapero.

Unidad Básica Nº 60: En su última sesión los secretarios de la Unidad Básica Nº 60 han resuelto realizar para el miércoles próximo por la noche una cena, en su local, para agasajar a quienes colaboraron como fleteros, titulares y suplentes y a los que prestaron gratuitamente los vehículos, en los últimos comicios. Además participarán los secretarios de la Unidad Básica y los ayudantes de cada uno de ellos.

Campeonato en el Tiro Federal: La C. D. del Tiro Federal Argentino de Reconquista, ha resuelto llevar a cabo el 30 del corriente, un torneo de tiro en el que podrán participar dos representantes de comercios, oficinas o reparticiones públicas, con asiento en esta ciudad y Avellaneda.

La competición se realizará a la distancia de 100 mts. con cuerpo a tierra sin apoyo, debiendo cada participante, disparar diez tiros.

La inscripción se efectúa en el local del Tiro Federal todos los días hábiles de tiro.

Casamiento: El 27 del corriente se llevará a cabo el enlace de la señorita Cresta Ignacia Sellarés con el señor Sergio Sirri.

Enfermo: En la ciudad de Córdoba ha sido intervenida quirúrgicamente la señora María Díaz de Lanteri, con resultado satisfactorio.

[illegible] en las funciones de director de esa casa de estudios. Consistió el acto que fué organizado por el personal docente y administrativo, en la entrega de un obsequio y un pergamino, testimoniando [illegible] las muestras de simpatía que disfruta la distinguida educacionista.

Centros y Sociedades: Se realizó la asamblea anual del Centro Social Deportivo en cuya oportunidad luego de la aprobación de la memoria y balance del último ejercicio se procedió a la integración parcial de la C. D. resultando electos: presidente, el Sr. Hermenegildo R. Bonín; vice, Sr. José Pedroni; secretario, Sr. Juan P. Rangel; tesorero Sr. Emilio Macedo.

SAN CRISTOBAL
Se realizan trabajos de refección y pintura en el colegio nacional

SAN CRISTOBAL, 16. — En forma acelerada se están realizando los trabajos de refección general y pintura del edificio que ocupa el Colegio Nacional, estimándose que los mismos habrán de ser concluídos en el próximo mes de junio.

Estos trabajos están a cargo de la firma Possi hermanos, que aprovechan el tiempo seco para la pintura de interiores y exteriores, la que se hace con mayor celeridad.

Escuela J. B. Alberdi": En reciente asamblea de padres la asociación cooperadora de la escuela provincial Nº 411 "Juan Bautista Alberdi" pasó a consideración la memoria y balance del último ejercicio, procediéndose luego a elegir nuevas autoridades por el nuevo ejercicio, recayendo los cargos en los siguientes asociados: presidente, Atanasio Hernández; vice, Mauro García; secretario, Dardo W. Ayala; pro, Blanca S. de Pividerí; tesorero, Luis Villar; pro, Leír B. Soutullo; vocales: Manuel Sosa, Gregorio Quirós; Barbarita R. de Prieto, Dolores de Rojas, Valerio Navarro y Elda S. de Torres; revisadores de cuentas: Noemí de Aranda y Bienvenido Alencia; asesora, la directora de la escuela, Srta. Ida Leonilde Spaggiari.

Cooperadora del Colegio Nacional: Los dirigentes de la asociación cooperadora de padres de este establecimiento, han fijado el día 29 del actual para la realización de la asamblea general ordinaria, en cuya oportunidad, luego de ofrecer a la consideración de los asambleístas el trabajo cumplido en el último año de labor, se renovará parcialmente la mesa directiva.

Balance de la comuna: Las autoridades comunales han hecho conocer el balance de caja, correspondiente al mes de abril último, el que arroja las siguientes cifras: saldo en caja al 31 de marzo $ 14.378,44; ingresos $ 31.881,32; total $ 46.259,76. Salidas $ 36.043,37; saldo que pasa al 1o. de mayo en curso $ 10.167,69. Cuenta pavimentación: Saldo mes de marzo $ 3.738,06; entradas mes de abril $ 100; total $ 3.838,06. Cuenta construcción matadero modelo: Saldo mes de marzo $ 7.016,85. Salidas mes de abril $ 4.180. Saldo al mes de mayo $ 2.836,85.

JOBSON (Vera)
Con una concentración y desfile se celebrará el Día del Reservista

JOBSON, 16. — La plana mayor de la Asociación Nacional de Reservistas realiza activa propaganda con objeto de celebrar el Día del Reservista, que tendrá efecto el próximo 25 de mayo, juntamente con la festividad patriótica de la fecha.

Con tal propósito, todos los días por medio de altavoces se difunden informaciones al respecto de la misión cívica de la asociación, invitándose a los reservistas de aire, mar y tierra a participar de la concentración y desfile en la fecha señalada y de todos los actos celebratorios de la efemérides.

Cámara Regional de Alquileres: El ministerio de Hacienda y Economía ha designado a los Sres. P. Sixto González y Juan José Rivas representantes de los propietarios e inquilinos, respectivamente, conforme el decreto del 9 de abril ppdo. del P. E. provincial para integrar la Cámara Regional de Alquileres del Dpto. Vera, que será presidida por el titular de la comuna local, Sr. José García Blanco.

El citado organismo comenzará a funcionar dentro de breves días.

Despedida de soltero: Hoy al mediodía fué servido un almuerzo en el Club Social que sus compañeros y amigos ofrecieron al Sr. Luis Charnes, despidiéndole de la vida de soltero.







Farmacias de Turno

Primer turno. Desde el domingo 16 al sábado 22 de mayo, inclusive

IRIGOYEN: San Martín 1693, Teléf. 12036; SANTA FE: Saavedra y Moreno, Tel. 12301; CONTINENTAL: San Martín 2779, Tel. 16009 y 14491; SANTA RITA: 9 de Julio 2195, Tel. 12637; JUAN DE GARAY: Avda. Freyre y Crespo, Tel. 21201; REBING, 25 de Mayo 2920, Teléf. 20086; PASTEUR: Bvd. Gálvez y M. Candioti, Tel. 10084 y 18142; SIDONI: F. Zuviría y Roca, Tel. 31000; LA REDONDA, Av. Gral. Paz 4929, Tel. 18276; EL LITORAL: Tucumán y Saavedra, Tel. 14816; VALLE: Aristóbulo del Valle 5700 esq. Padilla, Tel. 30062.

Servicio nocturno — Con farmacia abierta hasta las 21: Irigoyen, Santa Fe, Juan de Garay, Rebing, Sidoni, La Redonda y Santa Rita; hasta las 22: Pasteur, El Litoral y Continental; hasta las 23: Valle. Con farmacia cerrada (por recetas y medicamentos de urgencia): Sidoni, Atención permanente desde las 22: El Cóndor, San Martín 2472, Tel. 11452 y 19958; desde 22 a 6.30, farmacia El Inca, San Martín 2280, Tel. 11747 y 12707; desde 22 a 24, farmacia Sellarés, Rosario 2586, T. 13915.

Las inferiores de la Liga de Futbol

Reserva: Gimnasia y Esgrima 4, Colón 3; N. O. Boys 1, Unión 1.

Cuarta: Unión 1, Sp. Juniors 0; El Libertador 1, Colón 3; N. O. Boys 3, F. C. Santa Fe 0; Juv. Unión (B), Sp. Guadalupe (F); Independiente 0, Olimpia 1; Los Varquitos 2, Gimnasia y Esgrima 1; Ciclón-Racing 2, Los Andes 1.

5a. división: Sp. Lasmadrid 3, Def. de Independiente 1; Colón 3, F. C. Oeste 4; Alemán 0, Unión "A" 4; Def. Alto Verde 2, Gimnasia y Esgrima "A" 1; Unión "B" 2, Miramar 1; Ciclón-Racing 3, Juventud 0; Gimnasia y Esgrima "B" 2, Chacabuco 0; Sp. Guadalupe 2, F. C. S. F. 0.

6a. división: Colón 2, F. C. Oeste 0; Ciclón-Racing 3, G. y Esgrima 1; Def. de Alto Verde 0, Unión 3; Chacarita Jrs. 2, F. C. S. R. 2.

Finalizó en Paraná el torneo "Preparación"

PARANA, 16. (C). — Finalizó esta tarde el campeonato "Preparación" de primera división A de la Liga Paranaense de Futbol, cuyos resultados se consignan a continuación:

Rueda de ganadores: Belgrano 3, Universitario 1.

El campeonato oficial

El próximo domingo se iniciará en esta capital el campeonato oficial de primera división A de la Liga Paranaense de Futbol, cumpliéndose el siguiente programa: Universitario c. Ministerio, Peñarol c. Paraná, Neuquen c. Instituto, Belgrano c. Talleres y Patronato c. Urquiza.

Debió abandonar la maratón de Yonkers Ezequiel Bustamante

YONKERS (Nueva York), 16. (UP). — El atleta argentino Ezequiel Bustamante tuvo hoy que abandonar la maratón de Yonkers a causa del agotamiento que le produjo el calor, cuando ya había corrido 18 millas de las 26 y 385 yardas de la prueba.

La maratón fué ganada por el norteamericano Ted Corbett, que cubrió la distancia en 2 horas, 46 minutos, 13 segundos y 8/10. Segundo y tercero llegaron los norteamericanos Nick Costes y Aldo Scandura, respectivamente.

Bustamante sacó enorme distancia a poco de iniciada la prueba, ventaja que mantuvo hasta las 9 millas. A esta altura el argentino fué alcanzado por el norteamericano J. Kelly, de 23 años de edad, quien imprimió fuerte tren a su carrera hasta dejar en segundo lugar a Bustamante. Así corrieron hasta las 14 millas y entonces el argentino dió muestras de enorme cansancio y comenzó a caminar durante media milla para volver otra vez a correr, pero cuando llegó a las 18 millas, en que iba en el décimo lugar, abandonó la prueba. Hasta ese momento la temperatura había oscilado entre 25 y 25.5 grados centígrados, con sol muy fuerte.

Al regresar Bustamante al vestuario, su entrenador declaró que aquél se encontraba perfectamente de salud y que sólo había abandonado por el agotamiento, al cual había contribuído el calor. Los entendidos que presenciaron la prueba dijeron que Bustamante no supo conservar sus energías, pues salió con mucha velocidad, olvidándose al parecer de que la prueba era una maratón de más de 26 millas.

Durante el desarrollo de la carrera Bustamante fué acompañado desde lejos por el general Laureano Anaya, de la delegación argentina a las Naciones Unidas, quien siguió la maratón desde un automóvil.

J. Mac Grath superó el record de Indianápolis

INDIANAPOLIS, 16. — El veterano volante Jack Mac Grath se convirtió hoy en el primer volante que logra clasificarse para intervenir en la clásica prueba de las 500 Millas a un promedio superior a los 225 kilómetros por hora.

McGrath cubrió las 10 vueltas reglamentarias de clasificación al promedio de 226.712 kph., unos 3 kilómetros por hora más rápido que el record establecido en 1952 por el extinto Chet Miller. McGrath cubrió su vuelta más veloz a 227.229 kph. Oriundo de South Pasadena, California, Mc Grath, que ha intervenido siete veces en las 500 Millas sin lograr ubicación mejor que un tercer puesto, quebró el record de la pista de 4.022,50 metros en su primera vuelta: a 227.010 kph.

El record de la vuelta acababa de ser mejorado por John Thompson, mecánico de aviación de Springfield, Massachusetts, y corredor de los circuitos de tierra, pero su marca de 224.777 kph. para un circuito, sólo duró unos minutos.

McGrath condujo un nuevo Yellow Hinkle Special, de propiedad de J. B. Hinkle, de Wichita, Kansas.

Los records de Miller, que resultó muerto el año pasado cuando intentaba superar sus propias marcas, eran de 222 kms. 503 mts. para las diez vueltas y [illegible] kph. para un circuito.

Futbol provinciano

En Mendoza

Por la [illegible] fecha del campeonato mendocino de futbol, se disputó sólo un encuentro, que opuso a los conjuntos de Andes-Talleres y Gutiérrez Sport Club. El cotejo, luego de pareja acciones, terminó igualado en un gol por bando.

En Santiago del Estero

Finalizó empatado en dos goles el encuentro "clásico" de turno entre los equipos de Central y Belgrano [illegible].

El conjunto de Santiago perdía por 2 a 0 y en una eficaz reacción logró nivelar finalmente las cifras.

En su defensa y en sus entrealas fincó el ajustado pero merecido triunfo de Unión



Mostró mucha codicia el ataque de Unión. Sobre la valla de Excursionistas ha proyectado un centro el puntero izquierdo Acosta, provocando una situación de riesgo que trata de resolver el guardavallas Costa hostigado por dos delanteros del conjunto santafesino.

BUENOS AIRES (Corresponsal). — No habrá resultado una buena demostración de futbol el partido disputado en la víspera en barrio Belgrano, entre Excursionistas y Unión, pero el afán con que se luchó, algunas jugadas individuales de alta calidad a cargo de los entrealas unionistas y la emoción vivida en algunos de los pasajes, conformaron un cotejo que mantuvo latente la atención de los espectadores. Triunfó Unión, y su victoria no admite la menor objeción. Fué el suyo un desempeño muy superior a su ocasional adversario, al que dominó durante la mayor parte del partido, definido a favor de los santafesinos por un solo gol de diferencia, cuando bien pudo reflejar el score final cifras más concluyentes, toda vez que la labor de los rojiblancos mereció la satisfacción de conquistar uno o dos goles más. Esto fué impedido en parte, por la excesiva vehemencia —que en muchos momentos se tornó brusca— de los futbolistas locales, y por la escasa suerte que tuvieron los delanteros santafesinos en los remates finales, sin entrar a comentar —cosa que hacemos en lugar aparte— el arbitraje del referee Iliffe, que resultó desacertado.

* * *

Desde el comienzo se observó incontenibles ansias de vencer por parte de ambos equipos, pues de entrada Saboldelli, vióse obligado a esforzarse para impedir un gol, y, tras ello, fué Acosta que probó puntería, pero perdió magnífica oportunidad al rematar, desde cerca, en forma desviada. Unión exhibió mejor ajuste de líneas y armonía colectiva. Su defensa ejerció estricta marcación, frustando entusiastas intentonas, y apoyando con eficiencia. Más hubo un defecto en ella —corregido en el segundo período—, cual fué el de ejecutar los rechazos impulsando la pelota con mucha potencia, cosa que —en field de dimensiones pequeñas— permitió a la defensa local entrar en acción antes que los delanteros santafesinos—. Ello no obstante, la vanguardia rojiblanca se movilizó con rapidez, sobre la base de pases precisos y ejecutados casi de primera intención, y sin relacear el remate. Fué así que esa superioridad dió sus frutos. Mieres, al ejecutar un tiro libre, habilitó a Morales —colocado mucho más atrás del cuadro grande— y el eje medio, con un tiro potente, cruzado y a media altura, convirtió el primer tanto de la tarde, a los 10 minutos.

* * *

Unión siguió maniobrando con abundantes recursos, especialmente en su defensa, donde descollaron Karaba y Virginio, por la seguridad de sus rechazos o por el acierto con que contenían a sus rivales, entusiastas pero de acción poco articulada. Su quinteto, aunque sin un director de ataque definido, ejerció evidente predominio, manteniendo su superioridad hasta los 25 minutos, que pudo confirmarse dos minutos antes con la conquista legítima de un gol convertido por Rivero, que fué invalidado por supuesto offside de Reyes Díaz.

A partir de entonces fué dable advertir un notorio repunte en Excursionistas. Atacó más a fuerza de pujanza que de acción colectiva, y sus avances fueron insinuándose cada vez más peligrosos, pero Karaba y Virginio constituyeron un dique de contención para las aspiraciones de los locales, que apelaron, primero a la vehemencia en sus intervenciones y luego a la brusquedad. Más resultó indudable que la abundancia de recursos de la defensa unionista era netamente superior a la de sus atacantes, y, por ende, le resultó difícil a los locales vencer a Saboldelli, en la primera etapa, que pudo haber finalizado con score más generoso para Unión. El sorpresivo gol de Unión, conquistado por Rivero antes de cumplirse el minuto de reanudarse las acciones, no influyó en la moral de Excursionistas que al minuto, nomás, descontó, por intermedio de Simmons. Tornóse así el encuentro mucho más interesante. El conjunto local —algunos de cuyos defensores siguieron abusando del juego brusco y por momentos mal intencionado— pugnó luego por obtener el empate, pero a su frente encontró a una defensa que no supo de vacilaciones, pero sí de gran eficiencia, exhibida casi siempre por Karaba y Virginio, y ya en este segundo tiempo también por Mieres, que se distinguió por su tarea de quite y apoyo.

Sobre los 15 minutos, Reyes Díaz —lesionado— trocó puesto con Torres. Presumióse entonces que la vanguardia unionista habría de disminuir en su rendimiento. Pero no fué así. Por el contrario, se aunaron esfuerzos y rindiendo en plausible medida, los delanteros rojiblancos acentuaron su dominio. Proyectaron sus avances con rapidez y cohesión y sin relacear el remate desde cualquier distancia, y así fueron gestando un dominio que, a los 19 minutos, se tradujo en la obtención del tercer gol. Reyes Díaz, apoyado por Morales, se desplazó por el costado derecho burlando la intervención de Dotto, y ya sobre la línea del corner, Repetto lo contuvo. Ambos lucharon por la posesión del balón, pero en ponderable demostración de calidad, Reyes Díaz logró eludir también a Repetto y despidió un centro shot, que Frutos cabeceó y tradujo en gol, consecuencia de tan hábil jugada de Reyes Díaz, juntamente con la que precedió al gol anulado de Rivero, fueron las mejores que ofreció el partido.

* * *

Pero el equipo local, aunque fué superado ampliamente en los 20 minutos iniciales de la segunda etapa, pareció no querer dejar librada su suerte a esa adversidad en el tanteador, y fué así que exhibiendo gran espíritu de lucha niveló luego las acciones y, por momentos fué el que llevó sumo peligro para el arco unionista, donde Karaba, Virginio y Mieres, no rebajaban un ápice en su rendimiento. Mas ese desbordante entusiasmo de Excursionistas tuvo premio, aunque en una jugada desafortunada de Karaba, que, al intentar parar la pelota impulsada de un cabezazo por Simmons, la envió a su propio arco, a los 32 minutos. A partir de entonces, Unión recobró su ritmo anterior y volvió a ejercer dominio hasta el final del encuentro, disputado intensamente desde su apertura.

Queda dicho ya que Karaba y Virginio fueron las mejores figuras, siguiéndole Mieres por su eficaz labor del segundo período. En la vanguardia, se destacaron Rivero y Reyes Díaz, sin desentonar los punteros. Excursionistas tuvo sus mejores hombres en Villalba, Dotto y en la pareja de zagueros, y adelante en Simmons.

UN MAGNIFICO GOL DE RIVERO ANULADO

BUENOS AIRES (Corresponsal). — Nadie podrá discutir la capacidad técnica del referee británico Sr. Iliffe, pero la desacertada labor que cumplió en la víspera al arbitrar el partido entre Excursionistas y Unión, nos mueve a censurarlo. En primer término, no mostró la energía suficiente para con jugadores locales que extremaron, en muchas ocasiones el juego brusco y hasta mal intencionado. Por otra parte, tuvo errores en la apreciación de los fouls y, sobre todo, lo que es más importante, en la anulación del gol que obtuvo Rivero a los 23 minutos del primer período y que fué invalidado por supuesto off-side. El Sr. Iliffe, en ese momento, seguía de cerca el juego, y pudo advertir claramente que no existía posición prohibida de ningún jugador unionista. Mas prefirió atenerse a una indicación de uno de los linesmen —que erróneamente levantó su banderín en señal de infracción— que a lo que veían sus propios ojos. Rivero estaba perfectamente habilitado, pues avanzaba con la pelota eludiendo a cuantos rivales le salieron al paso y al tirar logró el gol, en seguida invalidado.

En el intervalo, el corresponsal de "El Litoral" entrevistó en los vestuarios al referee Sr. Iliffe y al linesmen que señaló la supuesta infracción. Ambos coincidieron en que, si bien Rivero estaba perfectamente habilitado, Reyes Díaz no lo estaba, puesto que —expresaron árbitro y linesmen— el entreala derecho se había adelantado a la acción de su compañero y se había colocado en posición prohibida, opinión que nosotros no compartimos, pues Reyes Díaz no se encontraba adelantado.

Ye he ahí el error garrafal de árbitro y juez de raya. Reyes Díaz nunca pudo haber estado en posición off-side, toda vez que él no estaba adelantado ni en juego y era Rivero el que seguía en acción con la pelota.

Proseguirá el martes el torneo de basquet

Sólo faltan dos fechas para que finalice el torneo extraordinario de basquetbol organizado por la Asociación y que ha sido denominado "Quito Gómez Iriondo".

Como lo hemos informado, es puntero e invicto del torneo el conjunto de Unión que ha ganado los tres partidos que ha jugado. A los rojiblancos les falta medirse con Kimberley y Sporting y no dudamos que habrá de salir airoso de los compromisos.

Los partidos que aún restan jugar son los siguientes:

Martes 18

Cancha de Rivadavia: A las 21.30, Sporting c. Colón.

Cancha de Regatas: A las 20.30, Gimnasia c. Rivadavia y a las 21.30, Kimberley c. Unión.

Miércoles 19

Cancha de Kimberley: A las 21.30, Colón c. Rivadavia.

Cancha de Regatas: A las 20.30, Gimnasia c. Kimberley y a las 21.30, Sporting con Unión.

Las posiciones

Las posiciones del torneo, cumplida la tercera fecha del mismo son las siguientes:

Unión	3	3	—	144	122	3
Rivadavia	3	2	1	139	126	2
Colón	3	1	2	126	126	1
Gimnasia	3	1	2	140	160	1
Kimberley	3	1	2	129	137	1
Sporting	3	1	2	137	164	1

La práctica de mañana

En la cancha de Gimnasia y Esgrima practicará mañana el seleccionado masculino de la Asociación. El director técnico hacer saber que la concurrencia de los jugadores es obligatoria.

Se ausentó Nemeth

BUENOS AIRES, 16 (APA). — Se ausentó ayer del país rumbo a Bogotá, Colombia, donde se radicará en lo futuro, el destacado basquetbolista húngaro Francisco Nemeth, quien se constituyó durante varias temporadas en una de las figuras de excepción del conjunto superior del club Estudiantes, de la ciudad Eva Perón.

Nemeth —que realizó el viaje por vía aérea— fué despedido en el Aeropuerto de Ezeiza por numerosas amistades, de las tantas que logró granjearse durante su actuación entre nosotros. Expresó antes de partir que se incorporará al equipo superior del club Fama de Bogotá, donde continuará practicando su deporte favorito.

Los partidos de la división superior

El domingo próximo se cumplirá el programa siguiente de división superior de la A. F. A.:

Banfield c. Boca Jrs.
Chacarita Jrs. c. R. Central
Platense c. Racing
San Lorenzo c. Lanús
Banfield c. F. C. Oeste
Independiente c. Huracán
Newell's c. River Plate
G. y Esgrima c. Tigre

Olivieri venció anoche por puntos a L. Maffei

BUENOS AIRES, 16 (APA) —Angel Olivieri, con 61 kilos y Luis Maffey, con 60 kilos 600, protagonizaron el combate principal de anoche en el ring del Luna Park concertado a 12 vueltas.

El fallo final del jurado decretó la merecida victoria de Olivieri por puntos, perdiendo así Maffei su título de invicto en las filas del profesionalismo, aunque en su descargo merece señalar que frente a un rival hábil y capaz como Olivieri.

Ganó el campeón Castro

EVA PERON, 16 (APA). — En una excelente exhibición de sus recursos ofensivos el campeón argentino de peso gallo Roberto Castro se impuso en el estadio Atenas, que inauguró sus nuevas tribunas, a F. González por abandono en el noveno round.

En esa reunión que prestigió el gobernador de la provincia y el señor Pace copropietario del Luna Park, el rosarino Eduardo Arabel batió por K. O. en el quinto round a Mario Pérez.

Se impuso Julio Ocampo

ROSARIO, 16. — En el combate de fondo realizado anoche en el estadio Norte el profesional de peso liviano Julio Ocampo venció por puntos a Héctor Unzuga.

En Humberto 1o.

Con la participación de aficionados locales del Club Pinasco se llevó a cabo anoche en la localidad de Humberto 1o. un festival de box.

Ramón Fernández, de Pinasco se enfrentó con Oscar Robuci de San Cristóbal; Tito Saavedra, de Pinasco con Virgilio González de San Cristóbal y Juan Carlos Acosta, también de Pinasco, con Lorenzo Salas de Paraná.

Los tres matches resultaron empatados.

Probables rivales del púgil Eduardo Lausse

NUEVA YORK, 16 (Especial para APA). — De un momento a otro habrá de firmarse el contrato para la tercera presentación del pugilista argentino Eduardo Lausse, en los medios locales. Según se anuncia, el próximo combate de Lausse se llevaría a cabo el 4 o el 7 de julio próximo, señalándose que Paddy Young o E. Durando serían los llamados a enfrentarlo en esa emergencia.

Mientras tanto el pugilista argentino continúa vigilando celosamente su estado físico y expresa claramente la confianza que su última victoria le ha significado para el futuro de su campaña en este país.

Interesante comparación

Asimismo se destaca —precisamente para considerar aún más llamativa la campaña que está cumpliendo Lausse— la excelente actuación que cupo a su primer vencido —Jesse Turner— en el combate que el día 10 sostuvo con Floyd Paterson. Turner, que concedía apreciables ventajas en el peso a Paterson ya que éste es medio pesado y conquistó, en esa categoría, el campeonato olímpico de Helsinki, apenas fué superado por puntos por Paterson quien, con esa victoria, conquistó la décima tercera consecutiva desde su ingreso al profesionalismo.

D'Andrea y Antivero se impusieron en Rosario

Organizados por la Federación de Pelota de la Provincia, se disputaron ayer dos encuentros en el frontón del Club Rosarino de Pelota.

En el primero de ellos, los santafesinos José D'Andrea y Remigio Antivero vencieron a los rosarinos Rizal Ferrer y Juan Borelli por 30 a 15.

Posteriormente y en medio de general expectación, ocuparon la cancha las parejas formadas por los jugadores de Buenos Aires Juan y Miguel Utge y Roberto Novoa y Oscar Amodio. La victoria final de este match, que tuvo su mayor atracción en la paridad del tanteador, correspondió a los Utge que triunfaron por 30 a 27.

Retírase del boxeo el campeón mundial gallo J. Carruthers

SYDNEY, 16 (UP). — El campeón mundial de peso gallo Jimmy Carruthers, anunció hoy que se retirará del boxeo. Anunció el púgil que había decidido retirarse del cuadrilátero en momentos en que se halla en perfectas "condiciones económicas y físicas".

El australiano explicó que había tomado la decisión de abandonar el boxeo antes de salir de Australia a defender su título el pasado 2 de mayo frente al campeón Songkitrat de Bangkok. El encuentro lo ganó Carruthers por puntos.

Se tiene entendido que su retirada del ring fué precipitada por las cortadas que sufrió sobre las cejas en sus tres últimas peleas contra Gault, Bobby Sinn y Songkitrat.

Unión y Estudiantes jugarán el domingo

Muy bueno el "fixture" de primera división B de la A. F. A. que se realizará entre sábado y domingo venideros, es el que sigue:

Defensores c. Sarmiento.
Atlanta c. Quilmes.
All Boys c. Temperley.
Dock Sur c. Talleres.
Los Andes c. Colón.
A. Quilmes c. A. Juniors.
N. Chicago c. Almagro.
C. Córdoba c. Excursionistas.

El domingo

Unión c. Estudiantes.

Flamengo venció hoy al Werder de Bremen

BREMEN, 16. (UP). — El equipo brasileño Flamengo derrotó hoy por 4 a 1 al Werder, en un partido amistoso de futbol jugado ante una concurrencia de 20.000 espectadores y con tiempo magnífico.

Hip. de Paraná

1a. CARRERA (800 Mts.)

1o. REGALITO 56 kilos, al cuidado de J. Liveni; 2o. Siempre Solo, 58; 3o. Gaucho Pobre, 57; 4o. Casorito 54. No corrieron: La Gitana, Caprichoso y Mañera. Sports del 1o. $ 2 y 2; del 2o. $ 2. Ganada por: 1 1/2 cpo. Tiempo: 30". Jockey: R. Escalada.

2a. CARRERA (300 Mts.)

1o. MARINGA 56, al cuidado de G. Forastiere; 2o. Cariñosa 57; 3o. Estarón 57; 4o. Hongui-ta 54. Corrieron todos. Sports del 1o. $ 3.60 y 2.20; del 2o. $ 2.30 y del 3o. $ 2.60. Ganada por: 1 pesc. Tiempo: 19"4/5. Jockey: A. Centurión.

3a. CARRERA (500 Mts.)

1o. INGRID 57, kilos al cuidado de C. Rosa; 2o. Ostria 60; 3o. Turbión 60; 4o. Chelita 57. No corrieron: Cabañero, Grisgrita, Olvido. Sports del 1o. $ 5.20 y 2.30; del 2o. $ 2.10. Ganada por: 2 1/2 cpos. Tiempo: 31" 2/5. Jockey: J. C. Villalba.

4a. CARRERA (600 Mts.)

1o. DON ELISEO 57 kilos, al cuidado de J. Giménez; 2o. Varón 55; 3o. Ramón II 57; 4o. Don Vicente, 57. No corrieron: Nebraska y Ribesera. Sports del 1o. $ 3.70 y 2.80; del 2o. $ 2.20 y del 3o. $ 2.20. Ganada por: 1 cab. Tiempo: 36"3/5. Jockey: R. Beron. El segundo y tercero corrieron en yunta.

5a. CARRERA (400 Mts.)

1o. GUARDA EL HILO 54 kilos, al cuidado de N. Rey; 2o. La Zorrita 52; 3o. El Gitano 54; 4o. Oca 48. No corrió: Indio. Sports del 1o. $ 5.80 y 3.80; del 2o. $ 4.60. Ganada por: 3 cpos. Tiempo: 24"1/5. Jockey: A. Centurión.

6a. CARRERA (1.200 Mts.)

1o. LINDA COSA, 56 kilos, al cuidado de F. Flematti; 2o. Tacuavé, 59; 3o. Estey, 54; 4o. Sin Papel, 29. No corrieron: Lunario y Pala Pala. Sports del 1o. $ 3.40 y 2.50; del 2o. 2.40. Ganada por 1 cuerpo. Tiempo: 1' 16". Jockey: M. T. Paiz.

7a. CARRERA (1.200 Mts.)

1o. PANCHO URANGA 59 kilos, al cuidado de N. T. Paiz; 2o. Picuguana 52; 3o. Amendbar 59; 4o. Lalelita 56. No corrió: Pequecho. Sports del 1o. $ 5.20 y 3.20; del 2o. $ 2.40. Ganada por: 1 cpo. Tiempo: 1'14". Jockey: N. T. Paiz.

Hipódromo de la Ciudad Eva Perón

1a. CARRERA (1.200 Mts.)

1o. BAHAMA 54 kilos, al cuidado de L. Taborda; 2o. Chupilca 54; 3o. Arriesgada 56; 4o. Aetramia 56. No corrieron: Atenoral, Damasquina, Apiazada, Divi, Asunanda, Batecopa, Bella Mar, Busca, Amigo, Farfala y Gianna. Sports del 1o. $ 23.70 y 4.90; del 2o. $ 3.90 y del 3o. $ 2.50. Ganada por: vs. cpos. Tiempo: 1'13"1/5. Jockey: Boquin.

1a. CARRERA (bis) (1.200 Mts.)

1o. PORDIOSERA 54 kilos, al cuidado de J. Boquin; 2o. Maravillas 56; 3o. Marquista 56; 4o. Madrecitas 56. No corrieron: Graciosa, Hersekea, Kraka, Prisma, Swallow y Wineteste. Sports del 1o. $ 6.40 y 3.50; del 2o. $ 4.91 y del 3o. $ 7.20. Ganada por 2 1/4 cpos. Tiempo: 1'13"2/5. Jockey: Boquin.

2a. CARRERA (1.300 Mts.)

1o. TERPIA 52 kilos, al cuidado de R. Alvarez; 2o. Chamonix 53; 3o. Map 56; 4o. Festela 52. No corrieron: Rosa Inca, Gienda, Chatera, Faribunda, Padaasa, Sankrit, Notaria y Piura. Sports del 1o. $ 2.50 y 2; del 2o. $ 4. Ganada por: vs. cpos. Tiempo: 1'18"2/5. Jockey: Echague.

3a. CARRERA (1.400 Mts.)

1o. DINERAL 55 kilos, al cuidado de J. Vuilani; 2o. Chiasoso 55; 3o. Dientudo 53; 4o. Casuina 55. No corrieron: Estrado, Medio Vino, Hispano, Grotesque y Xylepcha. Sports del 1o. $ 2.90 y 2.20; del 2o. $ 3.90 y del 3o. $ 2.30. Ganada por: 1 1/4 cpo. Tiempo: 1'26"4/5. Jockey: Bergoz.

4a. CARRERA (2.000 Mts.)

1o. DON GASPAR 54 kilos, al cuidado de R. Godoy; 2o. Báltico 54; 3o. Saladino 56; 4o. Iron 56. No corrieron: Mindanao, Attire, Chincol, El Timbó, Sanuario, Barbecho y Pecará. Sports del 1o. $ 19.20 y 7.90; del 2o. $ 5.90 y del 3o. $ 4.20. Ganada por: 1 1/4 cpo. Tiempo: 2'5"4/5. Jockey: A. Madeo.

5a. CARRERA (1.400 Mts.)

1o. RANDALLA, 49 kilos, al cuidado de A. Iriarte; 2o. Bucarest 55; 3o. New Year 55; 4o. Equater 60. No corrieron: Periódico, Narrador, Sheriff y Fragor. Sports del 1o. $ 12.20 y 4.60; del 2o. $ 4.60 y del 3o. $ 3.90. Ganada por: 1/2 cpo. Tiempo: 1'24" 1/5. Jockey: Castaño.

6a. CARRERA (1.600 Mts.)

1o. VILLANITO 57 kilos, al cuidado de R. Alvarez; 2o. Balada 54; 3o. Burbo 57; 4o. Flete G. No corrieron: Sodoré, Karkanin, Boxer y Barquensio. Sports del 1o. $ 3.60 y 2.90; del 2o. $ 4.60 y del 3o. $ 2.80. Ganada por: 1 1/4 cpo. Tiempo: 1'29"1/5. Jockey: Echague. *Tiristaredictaciorelio

7a. CARRERA (1.200 Mts.)

1o. RUSSELL, 54 kilos, al cuidado de A. Tedesco; 2o. Rash, 56; 3o. Pero Fuego, 53; 4o. Ulster, 53. No corrieron: Narrador, Neatie-Kee, Sheriff, Titeo, Mistario y Malevaje. Sports del 1o. $ 8.10 y 3.10; del 2o. 3.10 y del 3o. 5.80. Ganada por 2 cuerpos. Tiempo: 1'11" 1/5. Jockey: Babera.

8a. CARRERA (1.600 Mts.)

1o. SHERRY, 56 kilos, al cuidado de J. Rodríguez; 2o. Colonia Cura, 56; 3o. Bribón, 55; 4o. Cautador, 55. No corrieron: Vate, Manchón, Textual, El Pito y Zodíaco. Sports del 1o. $ 11.10 y 5.80; del 2o. 2.80 y del 3o. 2.40. Ganada por 1 cab. Tiempo: 1'51" 4/5. Jockey: Prato.

Milagroso II venció facilmente a sus rivales en la 3a. carrera

Una numerosa concurrencia se congregó esta tarde en el hipódromo de Las Flores donde se cumplió otra interesante reunión.

Los resultados que se registraron en las pruebas que se corrieron fueron los siguientes:

1a. carrera - 500 metros

1 ESPADAÑA, 60 kilos, zaino, por Folino y La Lonja, del stud Precursora, al cuidado de R. Kalbermatter, jockey R. Kalbermatter	(1)	551	153
2 Don Ciriaco 60, P. Machena	(2)	630	164
3 Don Florentino 60, R. Kalbermatter	(3)	1302	311
4 Buen Paisano 60, H. de la Mata	(1)	491	157
No placé:			
Pejerrey 60, R. Rivero		225	65
Penumbra 60, E. Porciel		393	135
Venterrón 60, R. Francia		63	31
Waterloo 60, V. Rodrigues		1647	209
		5227	1225

Corrieron todos. Sports del 1o. $ 13.70 y 7.10; del 2o. 3.20 y del 3o. 2.60. Ganada por 2 1/4 cuerpos; el 3o. a 1/4 cuerpo. Tiempo: 29" 3/5.

2a. carrera - 400 metros

1 GUARUMBA, 60 kilos, zaino, del stud A. R., al cuidado de Z. Rodrigues; jockey: F. Moreno	(8)	2242	504
2 Mirador 60 kilos, O. Díaz	(12)	1316	297
3 Maión 60, R. Rivero	(11)	2698	550
4 Lito 60 kilos, E. Porciel	(10)	1617	426
No placé:			
Apialador 60, P. Machena		1444	418
Coraje 60, A. Mirón		1035	414
Loco Lindo 60, R. Kalbermatter		1360	245
Prifici 60, N. Fernández		406	127
San Cristóbal 60, J. de la C. Ruiz		281	139
		12834	3219

No corrieron: Cadenero, Calavera, De Turno, El Chinito, El Belito, Muñeco, Milonguera y Murmullo. Sports del 1o. $ 8.70 y 3.30; del 2o. 4.30 y del 3o. 3.10. Ganada por 1 cuerpo; el 3o. a 3/4 cuerpo. Tiempo: 23".

3a. carrera - 1.200 metros

1 MILAGROSO II, 57 kilos, alazán, 4 años, por Marzya y Dinentita, del stud Los Tres, al cuidado de M. Rodríguez; jockey C. de la Mata	(4)	4043	378
2 Galterito 57, R. Porciel	(2)	2852	529
3 Vindobona 57, P. Machena	(5)	3123	632
4 Marrón 57, J. de la C. Ruiz	(3)	1044	216
5 Lady Chatterley 54, M. Barragán	(7)	549	150
		12016	2416

No corrieron: Bolero y Cosa Mía. Sports del 1o. $ 4.80 y 2.90; del 2o. 2.80. Ganada por varios cuerpos; el 3o. a 3 cuerpos. Tiempo: 1'15" 1/2.

4a. carrera - 1.300 metros

1 MIMUCHA, 52 kilos, tordilla, 2 años, por Michel y Bizarra, del stud El Pichón, al cuidado de M. A. Farías; jockey I. Moncada	(2)	1822
2 Kardales 55, E. Porciel	(1)	2273
3 Centáurea 53, J. G. Seema	(5)	1942
4 Rey Negro 55, R. Ojeda	(4)	750
		7793

No corrió Misión. Kardales y Mimucha corrieron en yunta.

Sport del 1o. $ 2.30. Ganada por 3 cuerpos; el 3o. a varios cuerpos. Tiempo: 1'23".

5a. carrera - 1.100 metros

1 RAMBLER, 54 kilos, zaino, 5 años, por S. Tiger y Lía, del stud Primera, al cuidado de R. Kalbermatter; jockey I. Moncada	(5)	4545	775
2 Zada II 53, J. J. Ballares	(1)	2008	343
3 Pala Pala 51, J. Belgrano	(3)	930	412
4 Dora 53, J. G. Seema	(6)	3524	526
No placé:			
Chiletegui 56, Porciel		1085	274
Mangoray 56, R. Francia		913	365
Mariel 54, R. Rivero		2280	509
Mulberry 51, R. Ojeda		624	182
Parejera 51, P. Colman		1414	472
		18326	3824

No corrió Querandí II. Sports del 1o. $ 6.10 y 2.90; del 2o. 3.40 y del 3o. 3.90. Ganada por una cabeza; el 3o. a 4 cuerpos. Tiempo: 1'9" 2/5.

6a. carrera - 1.200 metros

1 EL TURCO, 56 kilos, alazán, 3 años, por Pelilito y Jara, del stud María Juana, al cuidado de R. Kalbermatter; jockey R. Rivero	(1)	4118	794
2 Sabio 54, E. Motta	(6)	4685	731
3 Choza 55, M. Fernández	(8)	1778	346
4 Pirincho 56, E. Porciel	(2)	1108	281
No placé:			
Pintada 53, I. Moncada		3255	481
Fulgencio 56, J. G. Seema		538	141
Janistar 51, R. Ojeda		6511	559
		21994	3133

No corrieron: Haragán, Cachadora y Sota. Sports del 1o. $ 8.- y 3.20; del 2o. 3.10. Ganada por 1 1/2 cuerpo; el 3o. a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'13" 1/5.

7a. carrera - 1.300 metros

1 SANDALO 57 kilos, z., 4 años por S. Tiger y Rosalita, del stud El Pichón, al cuidado de O. E. Farías; jockey I. Moncada	(1)	11271	838
2 Odorando 56, R. Rivero	(7)	3422	343
3 Highland War 53, R. Ojeda	(2)	4054	365
4 Pastorcil 53, E. Porciel	(4)	1982	138
N. P.			
Mapar 54, I. Rozzolo		1440	315
Compadrito 53, M. Barragán		537	147
Joaquelito II 53, J. J. Ballares		3608	397
Novecita 56, P. Colman		2873	308
		28304	2812

No corrió Ollantay. Sports del 1o. $ 3.50 y 2.30; del 2o. 2.50 y del 3o. 2.70. Ganada por 1/2 pescuezo; el 3o. a 3 cuerpos. Tiempo: 1'21".

Hip. de Palermo

1a. CARRERA (2.000 Mts.)

1o. VENCEDORA 56 kilos al cuidado de G. Larrieta; 2o. Tilde 56; 3o. Coalihue 56; 4o. Raskena 56. No corrió: Chatjita. Sports: del 1o. $ 22.70 y 4.60; del 2o. $ 3. Ganada por 1 cpo. Tiempo: 2'7" 2/5. Jockey: Fossi.

2a. CARRERA (1.100 Mts.)

1o. KICKER 57 kilos al cuidado de A. Blanco; 2o. Niño Poeter 54; 3o. Copernico 57; 4o. Inuar 57. No corrieron: Dificil y Herridero. Sports: del 1o. $ 3.80 y 2.90; del 2o. 4.80 y del 3o. 2.70. Ganada por 1/2 cpo. Tiempo: 1'5". Jockey: Campero.

3a. CARRERA (1.100 Mts.)

1o. COPETE 56 kilos al cuidado de B. Gioscchio; 2o. Vallarín 54; 3o. Viravira 56; 4o. Cornerob 56. No corrieron: Lolgio, Bon Iron, Báltico, Black Boy, Miguelón y Berthaldi. Sports: del 1o. $ 29.10 y 8.-; del 2o. 3.30 y del 3o. 2.70. Ganada por 1 1/2 cpo. Tiempo: 2'13" 4/5. Jockey: H. López.

4a. CARRERA (1.400 Mts.)

1o. EL SHAH, 55 kilos, al cuidado de F. Calenge; 2o. Dorsa, 55; 3o. Antiecuario, 55; 4o. Chasque, 55. No corrieron: Grotesque, Prince Henry, Bull Dog, Donegeo, Gualupen y Puntual. Sports del 1o. $ 4.60 y 2.80; del 2o. 4.90 y del 3o. 9.20. Ganada por 2 cpos. Tiempo: 1' 25" 4/5. Jockey: Leguisamo.

5a. CARRERA (1.400 Mts.)

1o. TAHOE, 50 kilos, al cuidado de M. Canay; 2o. Puntual, 55; 3o. Guallipen, 55; 4o. Carrión, 55. No corrieron: Capo, Donegeo y Noontime. Sports del 1o. 4.10 y 2.50; del 2o. 2.40. Ganada por 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'25" 3/5. Jockey: E. Quinteros.

6a. CARRERA (1.600 Mts.)

1o. QUILLANGO, 48 kilos, al cuidado de E. Etchechourry; 2o. Chincol, 50; 3o. Clarirdente, 54; 4o. Umpapa, 57. No corrieron: Equator y High Life. Sports: del 1o. $ 12.90 y 3.10; del 2o. 3.90. Ganada por 3/4 de cuerpo. Tiempo: 1'36" 2/5. Jockey: Hidalgo.

7a. CARRERA (1.600 Mts.)

1o. MON TRESOR, 55 kilos, al cuidado de M. Sola; 2o. Smalah 54; 3o. Tarragona 53; 4o. Cara Blanca 54 1/2. No corrieron: Mañosa, Pauta y Tamara II. Sports del 1o. $ 7.50 y 3.70; del 2o. 2.50 y del 3o. 1.40. Ganada por 1/2 pescuezo. Tiempo: 1'37" 2/5. Jockey: Campero.

8a. CARRERA (2.500 Mts.)

1o. ZOMBIE 56 kilos, al cuidado de F. Guerrero; 2o. Solera 54; 3o. Argonaut 55; 4o. Sentenciador 57. No corrió: Assurance. Sports del 1o. $ 6. Ganada por 2 1/2 cpos. Tiempo: 2'38". Jockey: Malado.

Hipódromo de Rosario

1a. CARRERA (1.200 Mts.)

1o. TIRNOVA 52 kilos al cuidado de R. Alonso; 2o. Acuarela 56; 3o. La Itali 56; 4o. Fogada 53. Corrieron todos. Sports del 1o. $ 22.10 y 7.70; del 2o. 2.90 y del 3o. 3.10. Ganada por 1 pesc. Tiempo: 1' 14". Jockey: Baratucci.

2a. CARRERA (1.400 Mts.)

1o. CATRE 55 kilos al cuidado de S. Buggia; 2o. Free Wind 57; 3o. Barbados 52; 4o. Corredor 55. No corrieron: Freedom, Rambler, Rencor, Tecali, Nerón, Misionero, Quintino y Silbón. Sports: del 1o. $ 15.60 y 9.16; del 2o. 4.60. Ganada por 2 1/4 cpos. Tiempo: 1' 28" 2/5. Jockey: Sánchez.

3a. CARRERA (1.300 Mts.)

1o. VAE VICTIS 57 kilos al cuidado de O. Totaro; 2o. Hueco 57; 3o. Soo-Chow 57; 4o. Legacy 57. No corrió Mamporro. Sports: del 1o. $ 3.60 y 3.60; del 2o. 2.70. Ganada por 1 cpo. Tiempo: 1' 20" 1/5. Jockey: Sauro.

4a. CARRERA (1.300 Mts.)

1o. LA VEINE 56 kilos al cuidado de R. Manño; 2o. Guadalajara 56; 3o. Frelie 56; 4o. Hipotesa 56. No corrieron: Mármora, Balaraza, Natolie y Resapia. Sports del 1o. $ 5.20 y 2.50; del 2o. 4.10 y del 3o. 2.65. Ganada por 1 1/4 cpo. Tiempo: 1' 15" 2/5. Jockey: Sauro.

5a. CARRERA (1.300 Mts.)

1o. BABY UP, 55 kilos, al cuidado de L. Calistro; 2o. Gula, 55; 3o. Vicuña, 55; 4o. Flamenca, 55. No corrieron: Clever Girl y Selénica. Sports del 1o. $ 2.10. Ganada por varios cpos. Tiempo: 1' 21". Jockey: Baratucci.

6a. CARRERA (1.700 Mts.)

1o. TATO, 56 kilos, al cuidado de A. Mendoza; 2o. Gran Gitano, 57; 3o. Tap Dancer, 51; 4o. Prodigioso, 50. No corrieron: Tirio, Catón, Kilkard, Vae Victis y Charrón. Sports del 1o. $ 2.10. Ganada por 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'45" 1/5. Jockey: Cosenza.

7a. CARRERA (1.200 Mts.)

1o. ARCANO 55 kilos, al cuidado de J. Claverie; 2o. Marito 55; 3o. Sablón 55; 4o. Lalostaaga 55. No corrieron: El Temido y Goraque. Sports del 1o. $ 7.40 y 2.80; del 2o. $ 3.80 y del 3o. $ 4.00. Ganada por: 2 1/2 cpos. Tiempo: 1'14"4/5. Jockey: Quevedo.

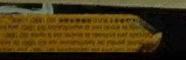
8a. CARRERA (1.400 Mts.)

1o. MIFACON, 57 kilos, al cuidado de E. Cámara; 2o. Pegaso, 57; 3o. Rircal, 54; 4o. Guaiquirir, 57. No corrieron: Insomnio, Oca Mora, Gianna, Shogapur, Sadia y Alhadera. Sports del 1o. $ 6.70 y 4.20; del 2o. 4.30. Ganada por 1/2 cab. Tiempo: 1'27" 3/5. Jockey: Sauro.

Las recaudaciones de los partidos de hoy

Las recaudaciones que se registraron en los encuentros que se disputaron esta tarde por el certamen superior de la A.F.A. fueron éstas:

Ferro-Independiente	$ 117.470
Racing-San Lorenzo	[illegible]
B. Platense-G. y Esgrima	[illegible]
Boca Jrs.-Chacarita	[illegible]
Lanús-Banfield	[illegible]
Huracán-Newell's	[illegible]
Tigre-V. Sarsfield	[illegible]
R. Central-Platense	[illegible]



EL LITORAL
DOMINGO 16 DE MAYO DE 1954

Igualaron Colón y Arg. de Quilmes

Se completó esta tarde en el estadio del barrio Centenario la 6a. fecha de la rueda inicial correspondiente al certamen de primera división "B" enfrentándose los equipos de Colón y Argentinos de Quilmes.

A las órdenes del árbitro S. Durante, los equipos se presentaron así constituídos:

Colón: Díaz; Gómez y Robustelli; Rebechi, Ramírez y Pol; Ráccaro, Sánchez, Riccardi, Bozalla y Marángelo.

Arg. de Quilmes: Levi; Di Carlo y Pozas; Peralta, Beguelí e Infalá; Villafañe, Martínez, Díaz, López y Rago.

El partido

A las 15.31 dió comienzo el encuentro. Inició el juego Díaz con pase a Martínez, que dió a Villafañe pero Marángelo sacó afuera. Intervino Pol al minuto para alejar una pelota jugada por López.

Gol de Arg. de Quilmes

A los 3 m. se puso en ventaja la visita. Beguelí, en el centro de la cancha, cedió largo y alto a López y el entreala tiró con potencia y sumamente cruzado, batiendo a Díaz ampliamente. Riccardi a los 8 m. dió a Ráccaro y el puntero tiró débilmente a las manos de Levi, que detuvo. Tiro largo de Beguelí que pasó sobre el travesaño.

Partido parejo

Hacia los 10 m. el juego se hizo equilibrado. A los 12 m. Riccardi cedió hacia atrás a Bozalla y el entreala tiró desviado. Tiro de Bozalla a un rincón que sacó Levi al corner. Tiró de la esquina Marángelo y Ráccaro tiró afuera al ser apurado por Ramírez. Mejor Colón. A los 15 m. Sánchez recibe pase de Pol, remata con inteligencia y detiene Levi muy bien.

Gol de Colón

A los 16 m. Ramírez quitó a Beguelí y cortó largo a Marángelo que sin dilaciones, algo corrido al centro tiró con fuerza inusitada batiendo a Levi ampliamente. Un lindo tanto muy aplaudido. Seguidamente debió esforzarse Díaz para detener un fuerte tiro de Martínez. A los 20 m. Bozalla recibió pase de Rebechi y se corrió largo trecho dando a Riccardi que de cabeza obligó a Levi a una buena intervención. Foul de Pozas a Ráccaro. Tiró Gómez muy desviado.

A todo vapor

Intensamente disputados fueron estos 25 m. iniciales. Bozalla cedió a Sánchez a los 27 m. cuando se colocaba Riccardi y el entreala tiró bajo desviado. Buena intervención de Gómez seguidamente al detener a Rago. Riccardi dió largo a Ráccaro y el puntero tiró, sacando Levi al corner. Tiró Marángelo y cuando detenía Levi, Riccardi fué contenido ilícitamente por Di Carlos y el árbitro no penó. Tiro libre de Ráccaro a los 29 m. y Bozalla cabeceó alto.

Dominio local

Jugados ya 30 m. el dominio en campo de Colón se hizo más notable. Sin embargo a los 32 m. López se colocó muy bien y tiró rasante obligando a Díaz a desviar apenas y la pelota luego de pegar en el poste, fué alejada por Robustelli. Ráccaro a los 37 m. cortó a Bozalla frente al arco y cuando se aprestaba a tirar fué penado por off-side.

Gran atajada

A los 40 m. Riccardi fué detenido con foul por Di Carlo, tiró Gómez con gran potencia a una esquina y Levi en gran intervención sacó al corner. Tiró Marángelo de la esquina y rechazó Pozas.

Cometió foul Pol a López y Pozas hizo efectiva la pena, ascendo con esfuerzo Díaz al corner. Tiró Villafañe y Díaz nuevamente detuvo. Sobre la hora detuvo Levi un tiro de Ráccaro, cuando entraba Riccardi.

La primera etapa finalizó así:

Colón	1
Arg. de Quilmes	1

Segundo tiempo

Reinició las acciones Riccardi con pase a Sánchez que cedió a Ráccaro fué detenido por Beguelí. A los 3 m. Díaz rechazó con los puños un centro de Rago. A los 6 m. Riccardi centró en dirección a Bozalla solo frente al arco, pero no alcanzó a cabecear.

Gol de Riccardi

A los 6 m. Sánchez ejecutó centro y Riccardi de cabeza batió a Levi en gran forma. A los 8 m. Bozalla cedió a Riccardi y el eje de "chilena" tiró atajando muy bien Levi.

Gol de Arg. de Quilmes

A los 9 m. conquistó el empate la visita. Se corrió López entre Ramírez y Rebechi y cuando salía Díaz tiró bajo batiendo por segunda vez la valla rival. Foul de Ramírez a López, tiró Pozas alto. A los 15 m. Pol dió a Sánchez y éste a Marángelo que tiró afuera. A los 17 m. Villafañe aprovechó una falla de Gómez y tiró estando bien colocado, pero desviado, cuando salía Díaz. Mejor Colón hacia los 20 m. de esta etapa. Riccardi y Ráccaro malograron el tiro final a los 18 y 21 m.

Ocasión perdida

A los 24 m. Marángelo tiró centro, pasando la pelota frente al arco sin que la alcanzara ningún jugador, saliendo afuera. Seguidamente cometió foul Peralta a Marángelo, tiró Pol y cabeceó Sánchez deteniendo Levi. Cede corner Gómez y el tiro de Rago fué detenido por Díaz. A los 28 m. Riccardi dió hacia atrás a Bozalla y el entreala tiró con potencia pero muy alto.

Decaen las acciones

Hacia los 30 m. se notó un decaimiento parcial en las acciones. Cae lesionado Di Carlos a los 31 m. pero se repuso en seguida.

A los 30' López eludió a Ramírez y cuando tiraba, Rebechi alejó. A los 32' Rebechi dió a Ráccaro y el puntero luego de eludir a Infalá y Pozas, pasó atrás a Sánchez, pero rechazó Beguelí. Minutos de desarrollo intenso.

A los 36' Martínez recibió pase de Villafañe y tiró con potencia, sacando al córner Díaz con el puño. Ejecutó la pena el puntero derecho y cometió foul Díaz a Gómez. Cede córner Pozas a los 39' y ejecuta Marángelo, rechazando de cabeza Beguelí.

Juego impreciso

Sin precisión fueron las jugadas de ambos equipos en los minutos finales. Tiró Ráccaro un córner cedido por Infalá y atajó Levi, muy bien, a los 40'.

Ultimos instantes

Presionó en forma ostensible Colón en procura del triunfo. Cometió foul Beguelí a Marángelo. Tiró el puntero y atajó muy bien Levi. Tiro largo de Beguelí, afuera. A los 42' Rebechi dió a Ráccaro y el puntero a Sánchez, pero Di Carlo cedió córner. Cuando tiró de la esquina Ráccaro, finalizó el match con este resultado:

Colón	2
Arg. de Quilmes	2

La recaudación

Se recaudaron en concepto de entradas la suma de pesos 23.781.

Marángelo vence la valla de Argentino de Quilmes. Corrían 16' cuando el puntero izquierdo de Colón, con un violento tiro cruzado, quitó toda chance a Levi, cuyo esfuerzo fué inútil. Muchos aficionados presenciaron el cotejo que se jugó en el estadio del Centenario.

Primera "B"

1a. rueda — 6a. fecha

ESTUDIANTES	6	5	1	—	18	4	11
UNION	6	5	—	1	18	12	10
COLON	6	4	1	1	14	10	9
ARG. JUNIORS	6	3	2	1	14	10	8
ATLANTA	6	3	2	1	15	10	8
QUILMES	6	3	1	2	14	12	7
TALLERES	6	3	1	2	11	11	7
CENTRAL CORDOBA	6	3	—	3	12	8	6
TEMPERLEY	6	3	—	3	12	9	6
ARG. QUILMES	6	2	1	3	11	13	5
EXCURSIONISTAS	6	2	1	3	12	15	5
LOS ANDES	6	2	1	3	12	20	5
NUEVA CHICAGO	6	2	1	3	11	12	5
SARMIENTO	6	2	1	3	12	15	5
DEFENSORES	6	1	2	3	11	13	4
ALL BOYS	6	1	1	4	11	14	3
DOCK SUR	6	1	1	4	4	13	3
ALMAGRO	6	—	1	5	5	14	1

River Plate marcha primero en el certamen; perdió Independiente y logró ganar Racing

BUENOS AIRES, 16. — River Plate ha pasado a encabezar las posiciones con dos puntos de ventaja sobre sus más próximos perseguidores, entre los que se encuentran Independiente, que cayó vencido por F. C. Oeste. Huracán ganó su primer partido a expensas de N. O. Boys, que ha quedado último en la tabla, con un sólo punto, tres menos que Huracán, ubicado en el penúltimo lugar.

Los resultados generales fueron estos:

River Plate c. G. y Esgrima

Cancha de River Plate.
Arbitro: Whibraham.

River Plate: Carrizo; Pérez y Gustavino; Mantegari, Venini y Tesouro; Vernazza, Prado, Gómez, Sívori y Loustau.

Gimnasia y Esgrima: Musl; Ambrois y Olivero; Schandlein, Arce y Gmarcanassi; Pentrelli, Maravilla, Gutiérrez, A. Martínez y Bard.

Goles en el primer tiempo: Loustau (RP).

En el segundo tiempo: No hubo goles. Resultado final:

River Plate	1
Gimnasia y Esgrima	0

Racing c. San Lorenzo

Cancha de Racing.
Arbitro: Meade.

Racing: Domínguez; Dellacha y Fernández; Giménez, Balay y Sívo; Blanco, Rossi, Pizzuti, Simes y Sued.

San Lorenzo: Blazina; Martino y Basso; Fakas, Cortiñas y Lezcano; Berni, Sandilippo, Benavídez, Martínez y Sosame.

Goles en el primer tiempo: Rossi (R) y Basso (SL) de penal. Goles en el segundo período: Blanco (R) y Simes (R). Resultado final:

Racing	3
San Lorenzo	1

F. C. Oeste c. Independiente

Cancha de F.C. Oeste.
Arbitro: Hartless.

F.C. OESTE: Marrapodi; Pirone y Garassini; Rositelli, Díez y Gil; Deseri, Torres, Lara, A. García y Pisano.

INDEPENDIENTE: Abrahain; Barrasa y Mozzagor; Zelaya, Varacka y Castronuovo; Michele, Cecconato, Bonelli, Grillo y Cruz.

En el primer tiempo no hubo goles.

Goles en el segundo tiempo: Michelli (I), Lara (FCO), Torres (FCO). Resultado final:

F. C. Oeste	2
Independiente	1

Tigre c. Vélez Sarsfield

Cancha de Tigre.
Arbitro: Lynch.

Tigre: Rugilo; Gaggino y Borra; Parandani, Brunetti y Girasetta; Sánchez García, Burgos, Chirico, Borgoing y Cucchiaroni.

Vélez Sarsfield: Cerretani; Huss y Allegri; Ovide, Ruiz y García; Sansone, Conde, Ferraro, Zubeldía y Mendiburu.

Gol en el primer tiempo: Conde (VS). Sin goles en el segundo período. Resultado final:

Tigre	0
Vélez Sarsfield	1

Lanús c. Banfield

Cancha de Lanús.
Arbitro: Cross.

LANUS: Alvarez Vega; Tarifa y Prato; Dapunte, Guidi y Cerioni; Contini, O. Gil, Florio, Cejas y Tacchi.

BANFIELD: Ethal; Seijo y Bagnatto; Capparelli, Nagaeta y D'Angelo; Converti, F. Rodríguez, Albella, Alvarez y Caccia.

Goles en el primer tiempo: Florio (L), Cejas (L) y Tacchi (L). Gol en el segundo período: Florio (L). Resultado final:

Lanús	4
Banfield	0

Huracán c. N. O. Boys

Cancha de Huracán.
Arbitro: Foster.

HURACAN: Marcelo; Ethel y Calvente; Ardanaz, Rodríguez y Paleguer; Boyé, Sánchez, Infante, Montaño y Berdiala.

NEWELL'S OLD BOYS: Castro; Peloso y J. Echeverría; Rovere, Bastich y A. Echeverría; R. Carranza, Bellotti, Bernardo, Belén y Yudica.

Gol en el primer tiempo: Montaño (H). No hubo goles en la segunda etapa. Resultado final:

Huracán	1
Newell's O. Boys	0

Rosario Central c. Platense

Cancha de R. Central.
Arbitro: Iliffe.

R. CENTRAL: Bottazzi; Valero y Miranda; Ducca, Minni y La Rosa; Gauna, Rosa, Aprecciafuoco, Massei y L'Episcopo.

PLATENSE: Domínguez; Gianni y Meléndez; Maldonado, Clarico y Berterame; Murúa, H. López, A. López, Torello y Sayaro.

Goles en el primer tiempo: Torello (P), Massei (RC) y Gauna (RC). Sin goles en el segundo período. Resultado final:

Rosario Central	2
Platense	1

Boca Jrs. c. Chacarita Jrs.

Cancha de Boca Jrs.
Arbitro: Dykes.

BOCA Jrs.: Musimessi; Colman y Edwards; Lombardo, Mouriño y Pescia; Aguilar, Baccaro, Rojas, Vairo y Marcarian.

CHACARITA Jrs.: Díaz; Molinari y Pizarro; Pegnotti, Montero y R. Moreno; Otero, Celi, Costa, Rodríguez y Esquide.

Goles en el primer tiempo: Edward (B.J.) de penal.

En el segundo tiempo no hubo goles. Resultado final:

Boca	1
Chacarita	0

División Superior A.F.A.

1a. rueda — 6a. fecha

TEAMS:							
RIVER PLATE	6	4	2	—	15	7	10
BOCA JUNIORS	6	4	—	2	5	2	8
INDEPENDIENTE	6	3	2	1	10	4	8
F. C. OESTE	6	2	4	—	9	6	8
LANUS	6	3	2	1	13	9	8
SAN LORENZO	6	3	1	2	15	9	7
G Y ESGRIMA	6	1	4	1	9	9	6
PLATENSE	6	2	2	2	8	8	6
R. CENTRAL	6	2	2	2	8	12	6
BANFIELD	6	2	1	3	10	13	5
RACING	6	2	1	3	8	11	5
TIGRE	6	2	1	3	7	7	5
V. SARSFIELD	6	2	1	3	7	9	5
CHACARITA JRS.	6	1	2	3	6	10	4
HURACAN	6	1	2	3	7	9	4
N. O BOYS	6	—	1	5	6	13	1

El basquetbol en Egipto

Puntos de vista de un deportista argentino

Del coronel Jorge Rodríguez Zía, agregado militar de la embajada argentina en El Cairo, hemos recibido una extensa cuan interesante correspondencia. En ella nos da "su impresión" sobre diversos deportes que se practican en Egipto, sin olvidar, por cierto, a sus numerosas relaciones con que cuenta en nuestro medio para las que envía, por nuestro intermedio sus mejores saludos.

El distinguido militar y gran deportista ha escrito, tocando temas del basquetbol, el artículo siguiente:

"A fines de febrero se jugó el campeonato de Egipto interclubs masculino y a continuación el femenino. Concurrí a estos torneos en sus fases finales para tener una idea del basquetbol egipcio. Y aquí va el comentario, dentro del cual podrán notarse algunas cosas y costumbres interesantes desconocidas en el basquetbol de la Argentina.

El Campeonato de Egipto de Basquetbol masculino, interclubs

La cancha fué la del Gezireh Sporting Club, situado en una isla del Nilo llamada Zamalek. Es un estadio de basquetbol soberbio con capacidad para 8.700 personas sentadas; muy bien terminado, se domina el juego desde cualquier lugar.

El piso es de polvo de ladrillo; pero sumamente sólido en forma tal que no hay diferencia con los pisos usados en Argentina. Los flejes son pintados, pero con tal perfección que hay que mirarlos de muy cerca para notarlo, porque parecen de cinta.

Las entradas a la cancha son de alto precio; la menor es de 20 piastras —10 pesos—; luego hay de 35, de 50 y de 100. En gran parte de las tribunas que son de cemento, se usan grandes cortinados de colorido árabe para el sol y alfombras para sentarse.

El público concurrió ese día en cantidad de unas 3.500 personas; es un público formado en general por hombres y mujeres de las colectividades extranjeras que practican basquetbol, que son la italiana, la griega y la francesa. Los jugadores de cada equipo son casi todos, hijos o descendientes de los mismos. Ese día, como jugaba el equipo de Armee (Ejército) que salió campeón, había varios cientos de personas del ejército y aviación.

La vigilancia en la cancha, tanto externa como internamente, está dada por personal del ejército y de la aviación en gran cantidad; este personal actúa con mucha solicitud, corrección y deferencia para los concurrentes en forma que son un verdadero ejemplo de cortesía.

Las costumbres

En los partidos, así como en la República Argentina se venden naranjas y, en algunas oportunidades, café caliente, etc., aquí recorren las tribunas numerosos vendedores de té con leche y masas; pero las masas son las facturas de por allí, son enormes bandejas con masas de confitería riquísimas, al estilo árabe, que se han destacado siempre por su repostería. Es decir que en una cancha de basquetbol se come unas masas bastante superiores a las de la mejor confitería. También venden Coca-Cola y regalan por cada botella un sombrerito de cartón para protegerse del sol.

Los partidos: Vi cuatro partidos, entre los 8 equipos clasificados para las finales. Port Said, Suez, Hellenic, Macabie, Llegaron a la final Saint Marc de Alejandría y Armee de El Cairo.

La diferencia que hay entre estos equipos y los otros, excepto Hellenic (de los griegos) que es bastante bueno, es muy grande; por eso hago la crónica únicamente del partido final.

El partido final

Saint Marc v. Armee, Alejandría v. El Cairo.

Los equipos militares hacían defensa de zona, mucho mejor hecha la de Saint Marc, que tiene un juego clásico norteamericano. Durante todo el partido llevó la mejor parte y el tanteador a favor del equipo de Saint Marc, superior en juego al de Armee.

Saint Marc realiza, como he dicho, defensa de zona y los en el ataque utilizan muy poco la famosa cortada santafesina; juegan en general la pelota un rato y luego hacen una cortada rápida al estilo norteamericano, pero casi nunca desde el fondo de la cancha, de salida, sino una vez que se encuentran en la zona de ataque.

Armee es un equipo con menos técnica, pero con gran empuje, lo que le dió al final el triunfo por un punto.

Saint Marc lo llevaba en el segundo tiempo cerca de 12 puntos y, al dejar de hacer el juego de cortadas. Armee a fuerza de corazón se llevó el partido.

La calidad general del juego con respecto al nuestro, en estos equipos campeones, la aprecio inferior al santafesino; más lento, excepto Saint Marc que podría equipararse, digamos, al cuarto o quinto equipo de Santa Fe. Creo que Unión, Gimnasia y otros equipos de igual fuerza ganarían en estos torneos el 99 por ciento de los partidos que disputaran.

El arbitraje de los partidos bastante bueno con alguna costumbre ya abolida en la Argentina, como es la de entregarle la pelota al juez cada vez que sale afuera.

Las planillas son sencillas al uso internacional).

El cronómetro de la mesa está conectado con un gran reloj a la vista del público, sobre las tribunas; el reloj tiene una bombita blanca por cada segundo y una azul cada cinco segundos. Una gran aguja va marcando segundo por segundo mientras se prende, al pasar aquélla, la bombita respectiva. Dentro del mismo reloj otra aguja más pequeña y muy clara también, va marcando el tiempo total de juego. Es un sistema formidable porque no hay caso de jugar ni un segundo más, ni de robarse ni un segundo más en cualquier detención del juego, porque todo el público está mirando el reloj luminoso.

Los premios que he visto entregar son hermosos; copas de plata labrada pura y a cada jugador un plato del tamaño de mesa grande, de plata pura totalmente labrada con dibujos árabes.

El campeonato femenino de Egipto

Los equipos. Vi dos partidos finales, los cuatro mejores equipos que, como en el caso de los masculinos eran de El Cairo y de Alejandría y representantes de las colectividades griega, francesa e italiana. Equipos femeninos árabes no hay —solamente jugadoras aisladas— porque la religión no está de acuerdo con esa actividad externa de la mujer.

Los equipos finalistas fueron Palestra Italia y un equipo de chicas francesas.

La cancha fué la del Nacional, de poca capacidad y el partido se realizó con presencia de 300 personas. El basquetbol femenino tiene poca aceptación y, como el masculino, es practicado especialmente por las colectividades extranjeras.

Las entradas, sin embargo fueron tan caras como en el basquetbol masculino. Todos los espectadores están sentados.

El partido fué muy pobre, dominando, como en la final masculina, el equipo que al final perdió; el equipo de las francesas ganaba faltando 3 minutos por 12 tantos; en este momento —a mi juicio— las jugadoras empezaron a cobrar una cantidad de cosas verdaderamente insólitas, las francesas se pusieron nerviosas y el Palestra Italia ganó por dos tantos.

Todos los equipos, incluso el campeón, muy inferiores a los de Santa Fe".

Estudiantes ganó por el mínimo "score"

EVA PERON, 16 (APA). — Ante una cantidad regular de espectadores se midieron esta tarde en la cancha de Estudiantes de ésta el equipo de la casa y Defensores de Belgrano. Dirigió la brega el juez Brozzi y los equipos se alistaron así:

Estudiantes: Giofré, Casanueva y Silvero; Aragón, Urriolabeitia y Bouché; Ruggeri, Quaglia, Rolando, Antonio y Pellegrina.

Defensores de Belgrano: Merlino; Radaeli y Alí; Villar, Citti y Colombo; Becker, Ballesteros, Landi, Barbuzi y Tarilo.

Goles en el primer tiempo: Rolando (E), a los 5 minutos.

En el segundo tiempo no hubo goles.

Resultado final:

Estudiantes	1
Defensores	0

Recaudación: $ 25.216.

Empataron Sarmiento y Atlanta

JUNIN, 16 (APA). — Se midieron esta tarde en esta ciudad en disputa de la sexta fecha del torneo de primera división B los equipos de Sarmiento y Atlanta.

A las órdenes del juez Spinetto los equipos se alistaron de la siguiente manera:

SARMIENTO: Tosta, Pérez y Gómez; Baso, Santos y Spósito; Ferreira, Costa, Espinosa, Vargas y Palli.

ATLANTA: Rocha, Cordero y Vicini; De Santo, Rodríguez y Betinotti; Reggi, Tornessi, Bravo, Panzutto y Signa.

Goles en el primer tiempo: A los 7' Vargas (Sarmiento).

Segundo tiempo: A los 10' Bravo (A), a los 30' Signa (A) a los 46' Vargas (S).

Resultado final:

Sarmiento	2
Atlanta	2

Recaudación: $ 10.047.50.

Gimnasia se impuso a Colón por tres a dos

Se jugaron esta tarde los dos encuentros programados correspondientes al campeonato superior de la Liga Santafesina de Futbol. En uno de ellos, Gimnasia y Esgrima dió la nota destacada al superar a Colón, luego de un match de acciones lucidas, por tres goles contra dos.

Los resultados y formaciones de equipos los damos a continuación:

Gimnasia y Esgrima c. Colón

Cancha de Gimnasia.
Arbitro: J. Sosa.

Gimnasia y Esgrima: Monje; Cabrera y Calamante; Machado, De la Sierra y Sorbellini; Gómez, Colombini, Massuero, Porpatto y Egesti.

Colón: Cantero; Di Luca y Giannotti; Mercado, Rodríguez y Aránega; Ferreyra, Mercado, Silva, Descalzo y Villaverde.

En el primer tiempo no hubo goles.

Goles en el segundo período: a los 6' Egesti (G), 8' Massuero (G), 20' Silva (C), 30' Porpatto (G) y 32' Di Luca (C). Resultado final:

G. y Esgrima	3
Colón	2

N. O. Boys c. Unión

Cancha de F.C.S.F.
Arbitro: D. Toscilini.

Newell's Old Boys: Cancelatti; Fridman y Zanelli; Correa, Fortuna y Figueroa; Olivera, Vidal, Funes, Romero e Ibáñez.

Unión: Tenutta; Chiarrelli y Prestifilippo; Lasanna, Moscardini y Pastillo; Alaya, Farías, Rossi, Gutiérrez y Ramírez.

En el primer tiempo no hubo goles.

Goles en el segundo tiempo: a los 3' Farías (Unión). Resultado final:

N. O. Boys	0
Unión	1

L. Durussel se impuso en el torneo de pesca

Esta mañana se realizó el torneo de pesca organizado por El Pacú, con la participación de 71 inscriptos que obtuvieron en conjunto cincuenta y tres piezas cifra que por sí sola da cuenta del éxito de dicha competencia que fuera ganada por León Durussel, siguiéndole en la clasificación los socios J. Bosque, A. Gshwind, Centorrino y A. Monje, en ese orden, y clasificándose para el puntaje anual los socios Galetto, Ceresole, Rosen, Vecari, Del Moral, Citta, Raymundo Alcibíades Monje, Rossi, T. Aragón, U. Regazzoni, Fridman, Ramírez, Celebic, Matruda, Lertora, Alamino, Rodríguez, Cardozo, Cousin, Goldring, Moroni y Souza.

León Durussel obtuvo el premio "al mayor número de peces" y "al mayor kilaje", y está clasificado puntero en el puntaje anual.

Resultados de partidos de rugby disputados hoy

Se disputaron encuentros de rugby en Paraná y Diamante, correspondiente al torneo Iniciación que hace disputar la Unión de Rugby del Río Paraná, registrándose estos resultados:

Primera división: Colegiales 8, Tilcara 0.

Segunda división: La Plesta 11, Tilcara 6.

El campeonato porteño

Los resultados del torneo de la Unión Argentina de Rugby son los siguientes:

San Isidro Club 5, Belgrano 12; Buenos Aires 0, Old Georgian 3; Pucará 30, Estudiantes 0; A. Dep. Francesa 3, San Martín 3; Atlético del Rosario 3, Atlético San Isidro 6; El Bosque 0, Obras Sanitarias 5; Curupaytí 0, Hindú 5.

Resultados de reserva

BUENOS AIRES, 16. — Los partidos de reserva jugados esta tarde dieron estos resultados: Tigre 0, Vélez Sarsfield 2; River 3, Gimnasia y Esgrima 0; Huracán 2, N. O. Boys 3; F. C. Oeste 1, Independiente 1; Lanús 2, Banfield 0; Racing 2, San Lorenzo 2; Rosario Central 1, Platense 2; Boca Juniors 1, Chacarita Jrs. 2.

EL DOMINGO SE DISPUTARA UNA NUEVA EDICION DE LAS 500 MILLAS ARGENTINAS

El domingo próximo se correrá la décimo séptima edición de las "500 millas argentinas". La realización de esta clásica prueba automovilística que viene organizando desde hace años el Club Atlético de Rafaela, actualiza cualquier comentario sobre su historial, por lo que hemos considerado oportuno apuntar algunos datos interesantes que son los que se detallan a continuación:

GANADORES DE LAS "500 MILLAS ARGENTINAS"

Año	Ganador		Tiempo		Promedio
Año 1926	Raúl Riganti	en 6	hs. 20' 28"	Promedio	126.813
" 1927	J. A. Malcolm	en 5	" 28' 33"	"	144.912
" 1928	E. F. Green	en 5	" 42' 13"	"	141.080
" 1929	Domingo Bucci	en 5	" 31' 26"	"	146.137
" 1930	O. D'Amico	en 6	" 44' 31"	"	117.117
" 1935	C. Zatuszek	en 5	" 43' 41"	"	140.477
" 1936	E. Blanco	en 5	" 8' 59"	"	146.249
" 1937	C. Zatuszek	en 5	" 3' 42"	"	150.968
" 1938	L. E. Brosutti	en 4	" 52' 32"	"	164.851
" 1939	E. Donzino	en 5	" 34' 7"	"	144.501
" 1940	E. Blanco	en 4	" 47' 39"	"	167.809
" 1947	P. Gulle	en 5	" 15' 18"	"	154.516
" 1948	L. E. Brosutti	en 4	" 59' 2"	"	161.453
" 1949	José Fanto	en 5	" 16' 11"	"	152.891
" 1950	J. M. Fangio	en 4	" 33' 37"	"	177.097
" 1951	José Fanto	en 5	" 9' 1"	"	156.238

El desarrollo de los circuitos en las distintas oportunidades que se disputó la prueba fué el siguiente:

Año 1926: 37.903 metros; año 1927: 24.246; 1928: 16.485.15; 1930: 16.485.15; 1935: 13.900; 1936: 11.319.20; 1937: 11.776.55; 1938: 11.776.55; 1939: 11.776.55; 1940: 11.776.55; 1947: 11.776.55; 1948: 8.746.41; 1949: 8.746.41; 1950: 8.746.41; 1951: 8.746.41.

Este año será de 4.662.60 mts.

Los primeros inscriptos

RAFAELA, 16 (APA). — Con enorme entusiasmo se aguarda la realización de la próxima disputa de la tradicional competencia automovilística de las 500 millas que prepara el club Atlético, de esta ciudad. La prueba se llevará a efecto durante los días 22 y 23 del corriente, en dos series de 250 millas y podrán participar en ella también coches de la categoría sport.

Apenas abierto el registro de inscripciones se registraron las anotaciones de los volantes Brosutti, Ernesto Blanco y Sagrella. Como se sabe, la disputa de este año se realiza en homenaje, precisamente, de Ernesto H. Blanco.

Sanjustino superó a Colón por 2 goles a 0

Por el certamen de la Liga Esperancina de Futbol se enfrentaron esta tarde en la localidad de San Justo los clásicos rivales Colón y Sanjustino. Numerosa concurrencia presenció el encuentro que fué favorable en todo su desarrollo al conjunto de Sanjustino que se impuso por 2 a 0.

Los equipos se presentaron de la manera siguiente:

COLON: Scotta; Angeloni y Alvarez; Gras, García y Gulbert; Scotta, Neme, Parra, Contreras y Scotta.

SANJUSTINO: Zuaznabal; Díaz y Tiez; Sorsogni, Aranda y Rolón; Andrada, Lopresti, Cetour, Cano y Scatta.

El primer tiempo finalizó 0 a 0. En el segundo, a los 5', Cetour y a los 18' Cano, convirtieron los dos goles del conjunto ganador.

Los demás resultados del torneo regional de la Liga Esperancina son los siguientes:

Argentino 2, San Lorenzo 1; Juventud 4, Sp. del Norte 1; Belgrano 4, Unión 1; Sarmiento 4, Libertad 1; Mitre 1, Central 1.

Liga rafaelina

RAFAELA, 16 (C). — Se jugaron esta tarde tres encuentros por el torneo oficial de la Liga Rafaelina. Los resultados son los siguientes: Atlético 3, Peñarol 1; 9 de Julio 3, S. Martín 1; Ben Hur 1, Sp. Norte 0.